

DIE REGIONALE

Zeitung für die Gemeinden Birstein + Brachtal
Kefenrod-Helfersdorf, Hitzkirchen, Burgbracht
Radmühl • Schönhof

Amtliches Verkündigungsorgan
der Gemeinden
Brachtal + Birstein

27. Jahrgang • Nr. 1322
40. KW / 02.10.2020



Birsteiner Nachrichten im Innenteil!

Samstag, 03.10.2020

Einladung zur Herbstwanderung mit dem Vogelschutzverein Fischborn

Am 3. Oktober wollen wir uns um 9:30 Uhr am Vereinsheim treffen. Die notwendigen Corona-Maßnahmen während und nach der Wanderung werden besprochen und gegen 10 Uhr werden wir dann loswandern. Wir planen eine Erlebniswanderung für Groß und Klein. Ein Quiz und Bewegungsspiele werden auf dem Programm stehen. Die Tour soll nicht anstrengend, sondern anregend und vielleicht auch lehrreich werden. Eine Pause im Wald ist geplant. Getränke können direkt am Rastplatz erworben werden. Nach der Wanderung kann man am Vogelschutzheim auch etwas gegen seinen Hunger unternehmen. Die COVID-19-Beschränkungen werden beachtet.

Anmeldungen werden bitte per SMS erbeten an Nike Krämer (0177 237 4776) oder Maria Müller (0176 455 09 745).

Kreispokalendspiele in Fischborn – Helfer gesucht!

Die JSG Birstein richtet am Samstag, den 3. Oktober 2020 die Pokalendspiele der A-Junioren, der B-Junioren sowie der B-Juniorinnen aus. Diese Veranstaltung ist für alle Fußballfans ein wahrer Leckerbissen. Wir freuen uns auf viele Zuschauer oder auch Wanderer, die an diesem Tag die Sportanlage am Riedbach als Ziel wählen. Das Getränke- und Speisenangebot ist zwar nicht so üppig wie gewohnt, aber: eine Brat- oder Currywurst und ein dazu passendes Getränk bieten wir allemal an. **Helfer gesucht:** wir planen zwei Schichten, und zwar von 9 - 12 und von 12 - 15 Uhr. Wer unser motiviertes Betreuersteam unterstützen möchte, der meldet sich bitte bei Edmund Reifschneider, edmund.reifschneider@t-online.de (Tel. Nr. 0173/8562682) oder Matthias Kauck, m.kauck@t-online.de

Sonntag, 04.10.2020

Brachtal-Museum geöffnet

Brachtal-Spielberg. Noch bis Jahresende zeigt das Brachtal-Museum in Spielberg die Ausstellung „Christian Neureuther - Der Erfinder des Wächtersbacher Jugendstils“. Hierfür wurden über 400 seltene Exponate zusammengetragen, die allesamt in Neureuthers Atelier entstanden, welches Teil der Wächtersbacher Steingutfabrik in Schlierbach war. Neureuther wird nicht nur als Keramikdesigner vorgestellt. Vielmehr werden auch Aquarelle, Postkarten, Broschen oder die von ihm entworfenen Werbemarken gezeigt. Originale Akademiezeichnungen aus Neureuthers Studienzeit in Lichte (Thüringen) aus den Jahren 1886/87 und München 1893 sind im Eingangsbereich des Brachtal-Museums zu sehen.

Im Museum gibt es ab sofort einen kleinen Flohmarktstisch mit Gegenständen, die zur Unterstützung des Neureuther-Buchprojektes erworben werden können.

Im Dachgeschoss kann unsere Bilderausstellung zur Hellsteiner Sandgrube begutachtet werden. Zudem wird dort auch der Film zur letzten Fahrt der Vogelberger Südbahn gezeigt. Das Museumscafe ist geöffnet.

Bitte beachten: Es gelten die allgemeinen Hygienevorschriften. Der Zutritt zum Museum ist nur mit Mund-/Nasenmaske möglich. Geöffnet von 14 bis 17 Uhr. Auf Ihren Besuch freut sich das Team vom Brachtal-Museum in Spielberg.

Kontakt/Infos unter www.brachtal-museum.de oder 0178-8281945.

Neues vom Mittwochstreff

Im Zuge der Feierlichkeiten anlässlich der Außenrenovierung der Fischbörner alten Schule durch das Dorfentwicklungsprogramm des Landes Hessen wurde auch die erste Sonnenuhr der Gemeinde Birstein durch Bürgermeister Fabian Fehl und Ortsvorsteher Nico Bode seiner Bestimmung übergeben. In ihren Grußreden lobten sie nicht nur das ehrenamtliche Engagement der Fischbörner Bürgerinnen und Bürger sowie Vereine in Bezug auf die vielfältig geleisteten ehrenamtlichen Stunden, sondern auch die praktische Vorgehensweise des Fischbörner Mittwochstreff bei der Beschaffung und Installation der sehr schönen Sonnenuhr.



Wie Manfred Röder aus dem Fischbörner Mittwochsteam in seinen Dankworten erläuterte, war die Beschaffung dieser Sonnenuhr nur durch die großzügige Unterstützung heimischer Wirtschaft und Dienstleister möglich. Spontan und unbürokratisch haben sich alle Sponsoren bereit erklärt, mit ihrem Beitrag das Projekt Sonnenuhr großzügig zu unterstützen. Dank gilt nicht nur den Birsteiner Unternehmen, sondern auch der überregionalen VR Bank Fulda und der Kreissparkasse Gelnhausen, die immer wieder die regionalen Vereine und Aktivitäten großzügig unterstützen. Deswegen gilt auch hier unser besonderer Dank den beiden Banken und deren Vertretern, Frank Mackenroth und Ole Schön.

Weiterhin danken wir der Fa. Marcel Wenzel aus Birstein (Foto rechts, war bei der offiziellen Einweihung verhindert), der Maschinenfabrik Wüstwillenroth, der Fa. Wilfried Weber aus Obersotzbach, der Fa. ITW aus Bösgesäß, der Fa. Lars Birx aus Mauswinkel, der Fa. Dirk Köhler aus Obersotzbach, der Fa. Nahtzauber aus Fischborn und dem Ortsbeirat Fischborn, für ihre finanzielle Unterstützung. Als kleines Dankeschön, verteilte der Fischbörner Mittwochstreff ein an diesem Tag extra frisch gebackenes Vogelsberger Bauernbrot, von Ute Marquardt liebevoll gestaltet, aus dem Fischbörner Backhaus. Zusammen mit Vogelsberger Blut- und Leberwurst vom Klaus Hof in Oberreichenbach.



Nun können die zahlreichen Gäste und besuchenden Schulklassen auch Informatives über die älteste Zeitenberechnung der Geschichte, die Sonnenuhr, durch den vorhandenen QR Code erfahren. - Unser Mittwochstreff ist auch in der Coronakrise mit den nötigen Hygienemaßnahmen für jedermann mittwochs ab 19.00 Uhr geöffnet. Wir freuen uns auf alle, die in geselliger Runde ein paar schöne Stunden zusammen mit Freunden verbringen möchten.

INHA 24 **HOLZ- BLECH.DE**

Wir sind ein ständig wachsendes Unternehmen für Holz und mehr in Mittelhessen und suchen zur Verstärkung unseres Teams:

Kaufmännische Fachkraft w/m/d in Vollzeit ab sofort oder nach Vereinbarung

Aufgaben und Qualifikationen:

- Telefonannahme Lieferanten, Kunden etc.
- Posteingang und -ausgang
- Vorbereitende Buchhaltung – Kasse und Bank – Datev Kenntnisse wünschenswert
- Allgemeine Büroarbeiten
- Schriftverkehr
- Auftragsabwicklung, Kundenbetreuung

Ihr Profil:

- Kaufmännische Berufsausbildung/-erfahrung
- Motivation, Flexibilität, Genauigkeit, strukturierte Arbeitsweise, hohes Maß an Selbständigkeit, Zuverlässigkeit, Engagement, Belastbarkeit
- Teamorientiert mit Leidenschaft zum gemeinsamen Erfolg
- Sehr gute Kenntnisse / Erfahrung im Umgang mit MS-Office / Warenwirtschaftssystemen
- Internetaffinität
- Gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift

InHa24 Internet-Handels GmbH, Herr Hohmann

Industriestr. 4a, 63633 Birstein, 06054-90711-00, hohmann@inha24.de

HOLZ 24 **GRAB 24** **BLECH 24**
BODEN **LEUCHTEN** **DACH**

BESTICKUNG & VEREDELUNG
SHIRTS • HOSEN • MASKEN • UVM.

WWW.FATH-GMBH.DE

ÖFFNUNGSZEITEN:
 MO, DI, DO, FR
 16.00–19.00 UHR
 MI GESCHLOSSEN



WEIHERBLICK 2
UNTERREICHENBACH
 TEL. 06054/917 768
 TEL. 0175/208 8448

Muss Heizöl ran, ruf Becker an!

becker
HEIZÖL - DIESEL
 www.becker-heizoel.de

Industriestraße 37
 63607 Wächtersbach
 ☎ 06053 61300

- KFZ-Unfallinstandsetzung
- Lackierungen
- Beulendoktor, KFZ-Service
- Elektr. Achsvermessung
- Autoglas-Service
- Richlbankarbeiten
- Fahrzeugaufbereitung
- Oldtimer Restauration
- Kostenlose Ersatzfahrzeuge

Karosseriebau

Inhaber: Christian Gottlieb
 Mittel-Seemer Straße 32
 63688 Giedem/Ober-Seemen
 Fon: 06045-58 30
 www.gl-karosseriebau.de

INGENIEURBÜRO für Bauwesen
 Neubau – Umbau – Sanierung

- Bauberatung
- Planung
- Statik
- Bauleitung
- Energieberatung

Dipl.-Ing. VDI
A. KAISER
 Am Wischacker 9
 63633 Birstein-Unterreichenbach
 eMail: info@kaiser-ing-buero.de

☎ 0 60 54 / 59 31 - 0173 / 32 49 575

TAGESPFLEGE – DIE ALTERNATIVE ZUM PFLEGEHEIM

- Fahrdienst mit Tür zu Tür-Begleitung
- Komplette Tagesverpflegung
- Betreuungsangebote inklusive
- Pflege + Behandlungspflege inklusive
- Bewegung und Unterhaltung

Hinsichtlich der Kosten gibt es Zuschüsse von der Pflegekasse. Wir beraten Sie kostenlos.

Evangelische Tagespflege Birstein
 Rosengarten 2a, 63633 Birstein • Telefon (06054) 421

BAUDEKORATION
JÖRG ZAUNER
Malermeister

Ausführung aller Innen- & Außenputze
Vollwärmeschutz • Trockenbau
Tapezier- & Anstricharbeiten

63636 Brachtal-Udenhain
Tel. 06054/2915 • Fax 06054/4579933

Lindenhof Keramik-Museum Streitberg

Der Lindenhof mit seinen Ausstellungen ist wieder geöffnet. Um die Corona-Schutzrichtlinien einzuhalten, wird ein Besuch nur nach vorheriger terminlicher Vereinbarung möglich sein. Die Gruppengröße sollte 5 Personen nicht überschreiten. Die Besucher werden gebeten, einen Mund-Nasenschutz zu tragen und die Hände-Desinfektionsregeln zu beachten. Auf dem Lindenhof ist es für Besucher wegen der Weitläufigkeit und der derzeit dazu gewonnenen neuen Räumlichkeiten möglich, auch die nötigen Abstandsregelungen einhalten zu können.

Als „Herzstück“ zeigt das Keramik-Museum Lindenhof in seiner Dauerausstellung einen Querschnitt durch die Produktion der "Wächtersbacher Steingutfabrik" von den Anfängen bis zum Beginn der 1950er Jahre. Ergänzt wird die Ausstellung durch die Präsentation einer Original-Küche aus der Möbelfabrik Eisenhammer um 1900. Die Keramik-Sammlungen des Lindenhof Museums wollen der einmaligen Design-Geschichte der Wächtersbacher Steingutfabrik ein lebendiges Denkmal setzen. www.lindenhof-museum.de

Beulchesessen der KSG Wüstwillenroth/Lichenroth

Die Beutelchesfrauen sind trotz Corona wieder aktiv. Am Sonntag, den 18.10.2020 ab 12:00 Uhr findet wieder unser Beutelchesessen wegen Corona in geänderter Form statt.

Es wird nur das Essen im „Drive In“ ausgegeben, da wegen Corona kein direkter Verzehr bei uns im Sportlerheim möglich ist. Wir bitten um Verständnis, da uns diese Vorschriften vom Ordnungsamt/Gesundheitsamt auferlegt wurden.

Wie bereits aus den vergangenen Malen bekannt, ist unsere Mengenkapazität nur begrenzt, deshalb sollte umgehend bestellt werden bei: Ursula Henning, Tel: 06668/1287 oder Gerlinde Schneider, Tel: 06668/1393. Dieses Mal bitte auch bei der Bestellung schon die Telefonnummer mit angeben, für eventuelle Rückrufe, falls sich Änderungen ergeben.

Zur Abholung ist folgendes zu beachten: Je nach Menge der Bestellung sind größtmögliche Behälter mitzubringen, da wir keine Verpackungsmöglichkeiten zur Verfügung haben. Die Beutelches sind nicht klein zu nennen und kosten daher jetzt 8.-- Euro pro Stück.

Zur Erfassung der Daten laut Ordnungsamt bitten wir die Abholer Zettel mit der Angabe ihres Namens, der Straße und des Wohnortes sowie die Telefonnummer mitzubringen, da sonst die Abholung durch die Erfassung vor Ort verzögert würde.

Es sollte auch ein Mund- und Nasenschutz getragen werden bei der Entgegennahme der Behältnisse.

Für Ihr Verständnis bedanken wir uns im Voraus und wünschen wieder einen GUTEN APPETIT mit unseren leckeren Beutelches.

Liedertafel Birstein

Chorproben: Dienstag, 06. Oktober 2020 findet unsere erste gemischte Probe von Frauen- und Männerchor statt.

Der Männerchor beginnt um 18:30 Uhr im Saal des Bürgerzentrums Birstein. Der Frauenchor kommt dann um 19:15 Uhr dazu, nachdem der Saal ab 19:00 Uhr bis 19:15 Uhr gelüftet wird.

KiLiBi Birstein e.V.

Nachholtermin: Jahreshauptversammlung des Kindergarten-Fördervereins KiLiBi Birstein e.V. Verschoben ist nicht aufgehoben! Nach der corona-bedingten Absage im Frühling ist es nun endlich soweit: Der KiLiBi-Vorstand lädt alle interessierten Mitglieder und Nichtmitglieder am **Donnerstag, den 22. Oktober 2020** um 19:30 Uhr zur Jahreshauptversammlung ein.

Aufgrund der Corona-Situation bitten wir alle, die kommen möchten, sich bis Freitag, den 16. Oktober per E-Mail beim 1. Vorsitzenden Peter Härtel (vorstand1@kilibi-birstein.de) oder bei der Leitung Eures Kindergartens unter Angabe einer Kontakt-E-Mail-Adresse anzumelden. Der Veranstaltungsort richtet sich nach der Teilnehmerzahl, damit ausreichend Abstand gewährleistet werden kann, und wird rechtzeitig bekanntgegeben. Bitte an die Mund-Nasen-Bedeckung denken!

Tagesordnung: 1. Begrüßung durch den Vorstand, 2. Bericht des Vor-



TAXI

Tel. 06054 - 90 90 32

- Krankentransport
- Rollstuhltransport
- Großraumtaxi bis 8 Pers.
- Flughafentransfer

„Essen auf Rädern“
im Auftrag des Ev.
Altenhilfezentrums

Inh. Faez Fotuhi • Birstein • Tannenweg 22
www.regionaler-fahrdienst.de

standes, 3. Bericht des Kassierers, 4. Bericht der Kassenprüfer, 5. Entlastung des Vorstandes, 6. Aktivitäten 2019/2020, 7. Anträge aus der Mitgliederversammlung, 8. Sonstiges. Anträge auf Ergänzung der Tagesordnung müssen bis eine Woche vor der Versammlung schriftlich beim Vorstand eingereicht werden.

Wir freuen uns auf Euch! Der Vorstand

Förderverein der Grundschule am Hasenwäldchen

Einladung zur Mitgliederversammlung mit Neuwahlen. Im Juni 2008 wurde der Förderverein der Grundschule am Hasenwäldchen an unserer Schule gegründet. Viele Gelder konnten somit für unsere Kinder gesammelt und verwaltet werden.

Unterrichtsmaterialien, Sport-, Spielgeräte und Musikinstrumente wurden für die Schüler angeschafft, unsere Schulküche eingerichtet und das Zirkus-ZappZarap-Projekt durchgeführt. Aktuell schafften wir ein Reck für die Außenanlage an und die Schulbücherei wurde mit neuen Möbeln und Büchern bestückt.

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen: Begrüßung durch den Vorstand

• Jahresbericht der 1. Vorsitzenden • Kassenbericht • Bericht der Kassenprüfer • Entlastung des Vorstandes • Vorstandswahlen • Wahl der Kassenprüfer für das Jahr 2020 • Sonstiges

Die diesjährige ordentliche Mitgliederversammlung findet statt am **Dienstag, dem 27. Oktober 2020, um 19.30 Uhr** in der Aula der Grundschule am Hasenwäldchen.

Wir freuen uns darauf, viele interessierte Mitglieder und Nichtmitglieder auf der Mitgliederversammlung begrüßen zu können. Bitte an Mundschutz und Hygieneregeln denken!

Für Fragen und Auskünfte steht Ihnen unser Vorstandsmitglied Ines Ade (06054 – 5200) gern zur Verfügung.

Gesangverein Eintracht Unterreichenbach

Unsere erste Gesangstunde nach langer Zeit findet am 12. Oktober um 20.30 Uhr im DGH statt. Ein Hygienekonzept besteht. Jeder Sänger wird gebeten, einen Mund-/Nasenschutz mitzubringen.



Fremdenzimmer

partyservice

Seit 1878

Saal

Sonnenstr. 6 • 63633 Illnhausen • Tel.+Fax 06054/1751

info@gasthaus-reichert.de • www.gasthaus-reichert.de

Großes WILDESSEN am Freitag, 6.11. und

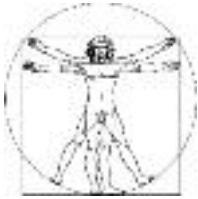
Samstag, 7.11. ab 18:30 Uhr

- um Anmeldung wird gebeten -

Therapeutische Hypnose
z.B. bei sexuellen Störungen,
Versagensängsten (Mann&Frau)
Info: Tel. 06054 / 91 700 14
www.naturheilpraxis-blum.de



WIR MACHEN URLAUB vom 19.10. – 30.10.2020



Vertretung in dieser Zeit:
Praxis Ingo Birkenberger, Birstein

**Ihr Praxisteam
Dr. Schultheis**

KSG Radmühl

Jahreshauptversammlung. Die diesjährige Jahreshauptversammlung findet, unter Berücksichtigung der Coronaregeln, am Samstag, den 24.10.2020, um 19.30 Uhr, im DGH in Radmühl statt. Die Tagesordnung wird rechtzeitig bekanntgegeben.

Kneipp-Verein Birstein

Jahreshauptversammlung 2020. Herzliche Einladung zur Jahreshauptversammlung des Kneipp-Vereins am Donnerstag, 8. Oktober 2020 um 18 Uhr in der Gaststätte Zum alten Hofhaus in Birstein. Tagesordnung: 1. Begrüßung • 2. Totenehrung • 3. Jahresbericht • 4. Aussprache über die Berichte • 5. Entlastung des Vorstandes • 6. Neuwahlen des Vorstandes • 7. Ehrungen • 8. Beschlussfassung über eingegangene Anträge • 9. Verschiedenes.

Anträge zur Hauptversammlung müssen laut der Satzung schriftlich bis 6 Tage vor der JHV an die 1. Vorsitzende Eva Leitzgen gerichtet werden. Im Anschluss an die JHV wird ein Essen gereicht.

Jagdgenossenschaft Schlierbach

Hiermit laden wir zur Mitgliederversammlung mit anschließendem Jagdessen ein.

Da im Frühjahr die Versammlung durch Corona ausfallen musste haben wir uns entschlossen, dies am 01. November 2020 um 11 Uhr im Gasthaus zum Bäcker in Udenhain nachzuholen. Wir bitten beim Betreten des Lokals einen Mund-Nasenschutz zu tragen und die Abstandsregeln zu beachten.

Wir bitten um Anmeldung bis zum 18. Oktober 2020 unter 06053-4544 mit Namen und vollständiger Adresse, damit der Wirt die COVID-19-Beschränkungen eingehalten kann.

Tagesordnung: Begrüßung, Feststellung der satzungsgemäßen Einladung, Feststellung der bejagbaren Fläche, Verlesung des letzten Protokolls, Kassenbericht, Prüfbericht der Kassenprüfer, Neuwahl der Kassenprüfer, Verwendung der Jagdpacht, Erneuerung des Jagdkatasters, Bericht des Jagdpächters, Verschiedenes.

Für den Vorstand, Norbert Fechtner

Jagdgenossenschaft Birstein

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Birstein findet am Samstag, den 10. Oktober 2020 um 20:00 Uhr im Feuerwehrgerätehaus Birstein statt. Aufgrund der Hygienebestimmungen und Abstandsregeln durch Corona sind nur die stimmberechtigten Jagdgenossen/Jagdgenossinnen herzlich eingeladen.

Tagesordnung: 1. Eröffnung und Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Grußwort der Gäste, 4. Bericht des Protokollführers, 5. Bericht des Vorsitzenden, 6. Bericht der Kassenprüfer, 7. Neuwahlen, 8. Verwendung der Jagdpacht, 9. Verschiedenes. Der Vorstand

Jagdgenossenschaft Brachtal-Neuenschmidten/Hellstein

Einladung. Alle Mitglieder der Jagdgenossenschaft Brachtal – Neuenschmidten/Hellstein werden hiermit zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Freitag, den 02. Oktober 2020 um 20:00 Uhr in die Mehrzweckhalle in Neuenschmidten recht herzlich eingeladen.

Tagesordnung: 1. Begrüßung und Bekanntgabe der Tagesordnung • 2. Feststellung der Stimmberechtigten und Beschlussfähigkeit • 3. Verlesen und Genehmigen des Vorjahresprotokolls • 4. Jahresbericht des Vorstandes • 5. Kassenbericht • 6. Entlastung von Vorstand und Kassierer • 7. Neuwahlen des Vorstandes • 8. Verwendung des Jagdpachtreinertrages • 9. Verschiedenes und Mitteilungen

Wir machen darauf aufmerksam, dass die Einladung mit verkürzter Ladungsfrist erfolgt und nur Grundstückseigentümer stimmberechtigt sind.

Ferner weisen wir auf § 7 Abs.3 der Satzung hin: Jeder Jagdgenosse kann sein Stimmrecht durch ein Kind, seinen Ehegatten, einen Elternteil oder einen derselben Jagdgenossenschaft angehörenden anderen Genossen mit schriftlicher Vollmacht vertreten lassen, sofern diese voll geschäftsfähig sind. Ein bevollmächtigter darf nicht mehr als einen Jagdgenossen vertreten.

Wir bitten beim Betreten und Verlassen der Mehrzweckhalle einen Mund-Nasenschutz zu tragen und die Abstandsregeln zu beachten!

Jagdgenossenschaft Kirchbracht

Die Jagdgenossenschaft veräußert gemäß Mitgliederbeschluss ihre Maschinen. Alle Personen, die Interesse am Kauf einer der Maschinen haben, müssen ihr Interesse schriftlich bekunden. Es werden nur solche Bekundungen berücksichtigt, die folgenden Bestimmungen entsprechen: - eine Auflistung der Maschinen, für die Kaufinteresse besteht, ist angegeben

- Telefonnummer oder E-Mail zwecks Kontaktaufnahme ist angegeben - Schriftliche Nachricht ging bis zum 16.10.2020 bei Jan Herchenröder oder Henrik Held oder Daniel Kempel ein

Nach dem 16.10.2020 nimmt der Vorstand Kontakt zu allen Interessenten auf. Der Modus und Zeitpunkt für den Verkauf der einzelnen Maschinen wird dann im Einzelfall vom Vorstand beschlossen.

Hinweis: Auch wenn mehrere Personen beabsichtigen eine Maschine gemeinschaftlich zu kaufen, sind alle beteiligten Interessenten aufgefordert sich einzeln zu melden.

Bei Rückfragen können Sie sich unter 01525 316 1773 an Moritz Schott wenden.

SG Sotzbach/Birstein

Kreisliga A – Gruppe II. Sonntag, 27. September SG Sotzbach / Birstein : SV Brachtal 5:1 (24', 77') Maximilian Luft; (59') Lukas Lofink; (62') Marvin Müller; (81') Markus Juszcak

Spielvorschau: Sonntag, 04. Oktober, 15:30 Uhr SG Sotzbach / Birstein : FSV Bad Orb. Gespielt wird auf dem Sportgelände des SV Birstein • Sonntag, 11. Oktober = SPIELFREI • Sonntag, 18. Oktober, 15:30 Uhr SV Hochland Fischborn : SG Sotzbach / Birstein
Aktueller Tabellenplatz: 2. Platz • Aktuelle Punktzahl: 9 Punkte • Aktuelles Torverhältnis: 14:11

Kreisliga C – Gruppe II. Sonntag, 27. September SG Sotzbach / Birstein II : SV Salmünster II 5:3. (1') David Löhn; (60') Jörn Köstner; (65') Lars Köstner; (76') Nico Hill; (82') Lukas Reifschneider

Spielvorschau: Sonntag, 04. Oktober 13:00 Uhr SG Sotzbach / Birstein II : FC Germania Wächtersbach II. Gespielt wird auf dem Sportgelände des SV Birstein • Sonntag, 11. Oktober, 15:00 Uhr SG Sotzbach / Birstein II : SV Lettgenbrunn II. Gespielt wird auf dem Sportgelände des SV Sotzbach • Sonntag, 18. Oktober, 13:00 Uhr SV Hochland Fischborn II : SG Sotzbach / Birstein II.

Aktueller Tabellenplatz: 1. Platz • Aktuelle Punktzahl: 9 Punkte • Aktuelles Torverhältnis: 19:6

Stammtischböcke Birstein

Termine: Freitag, den 23.10.2020, 19 Uhr Stammtisch beim Clubabend des FSB an und in der FSB-Grillhütte

Jagdgenossenschaft Fischborn

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Fischborn findet wegen der Coronapandemie verspätet am Samstag, den 24.10.2020 um 20.00 Uhr, im Feuerwehrgerätehaus Fischborn statt. Alle Jagdgenossen sind zu der Versammlung recht herzlich eingeladen. Die Tagesordnung wird zu Beginn der Versammlung bekanntgegeben.

Die Versammlung wird unter Einhaltung der bestehenden Hygiene- und Abstandsregeln durchgeführt. Beim Betreten des Versammlungsraumes ist eine Mund-/Nasenbedeckung zu tragen.

Der Vorstand

SV Hochland Fischborn

Fußball. 2. Heimspieltag am Riedbach am So, 27.09.2020. Bei herbstlicher Witterung empfing die 2. Mannschaft die Germania aus Wächtersbach. Mit toller Moral kämpfte man sich jedesmal nach einem Rückstand durch Tore von Julian "Chicco" Granobles, Eike Schädel und Jörg Karnelka wieder heran und so stand bis zur 77. Minute 3:3. Der erneute Führungstreffer der Gäste konnte dann aber nicht mehr kompensiert werden, so daß man am Ende mit leeren Händen dastand.

Nächsten Sonntag geht es in den Jossgrund zum SV Lettgenbrunn (Spielbeginn 15.00h), danach ist spielfrei und am So, 18.10. steht das Derby gegen die SG Sotzbach/Birstein an.

Die 1. Mannschaft empfing den FSV Bad Orb II. Bereits in der 14. Minute traf Jannik Seipel zum 1:0 - in der Folge entwickelte sich eine spielerisch gute 1. Halbzeit. Im 2. Durchgang dann aber etwas Sand im Getriebe. Es häuften sich Abspielfehler und auch der Druck, speziell aus dem Mittelfeld blitzte nur gelegentlich auf. Die dann noch wenigen Torchüsse fischte der Bad Orber Keeper - teils auch mit tollen Paraden. Am Ende aber ein verdienter Heimsieg und weitere 3 Punkte auf dem Konto.

Nächsten Sonntag ist spielfrei und dann kommt der VfB Oberndorf am So, 11.10.2020 (Anpfiff 15.00h).

Pflege des Sportgeländes in 90 Minuten. Rund um das herrliche Sportgelände fallen viele (vor allem leichte) Pflegearbeiten an, wie z.B. Kehren, Ecken ausmähen, Moos beseitigen oder auch mal Tornetze flicken, etc. Hierzu trifft sich ab sofort immer samstags von 14.00 Uhr bis 15:30 Uhr ein Kreis von Helfern. Wer Lust hat sich dem "Instandhaltungsteam" anzuschließen, meldet sich bitte bei Edmund Reifschneider, Tel. 0173/8562682.

Damengymnastik. Die Übungsstunden findet jeweils dienstags von 20.00h bis 21.00h im Sportheim statt. Interessierte Damen sind herzlich eingeladen - einfach vorbeikommen.

Qigong-Kurs. Geplanter Kurs ab demnächst - jeweils dienstags von 18.00 bis 19.00h. Es werden 10 Einheiten zu gesamt € 90,00 angeboten. Es kann auch "geschnuppert" werden - einmalige Teilnahme zum Kennlernen für € 5,00. Infos und Anmeldung bei Petra Edosah, Tel. 0157-59476445 oder info@petra-wellness-atelier.de

Yoga. Jeweils mittwochs um 18.00 und 20.00h finden Yoga-Kurse im Sportheim statt. Die Kurse laufen zwar schon - man kan aber noch einsteigen - oder sich für ein entspanntes Wochenende am Sa, 24.10.2020 von 9.00 bis 10.00 anmelden (bitte bis spät. 21.10.). Unter dem Motto "Wir grüßen die Sonne" werden verschiedenen Yoga-Varianten gemeinsam mit der ausgebildeten Yoga-Trainierin Claudia Walper angeboten. Infos und Anmeldungen bei Claudia Walper unter 0170-9639305 oder SVH Martina Uebel, Tel. 0151-50660557.

Abt. Tennis: Mitmachen – Dabeisein – Spaß haben. Die Tennisabteilung des SV Hochland bietet allen Sportbegeisterten aber vor allen Freunden des Tennissportes einen kostenlosen Schnupperkurs an. Auf unserer schönen Kunstrasen-Tennisanlage können interessierte Tennisfreaks und solche die es in absehbarer Zeit werden wollen, an unseren Trainingsabenden, **MONTAG – MITTWOCH – FREITAG jeweils ab 18.00 Uhr.** Bei Rückfragen stehen euch gerne die Tennisfreunde Eberhard Stern: unter 0171 473 19190 oder Helmut Flach: unter 015111442288 zur Verfügung.

KSG Wüstwillenroth/Lichenroth 1963 e.V.

Die 1. Mannschaft der KSG Wüstwillenroth/Lichenroth spielt in der Saison 2020/2021 in der Kreisliga Gelnhausen Klasse B Gruppe 2 folgende Spiele: Sonntag, den 04.10.2020 um 15:00 Uhr SV Brachtal II gegen

HIN & HER



**Personentransporte
Patientenfahrten
Roll- und Trage-
stuhltransporte
Flughafentransfer
Bis 8 Personen!**

TAXI • FAHRSERVICE

Inh. Jens Gröll

63 63 3 Birstein • Schlierbacherstr. 18

Tel.: 06054/907 5 67

oder 0175/415 63 57

www.hinundher-fahrservice.de

KSG wüstwillenroth/Lichenroth in Brachtal

Freitag, den 09.10.2020 um 19:00 Uhr KSG Wüstwillenroth/Lichenroth gegen FSV Bad Orb III in Wüstwillenroth

Sonntag, den 25.10.2020 um 15:30 Uhr KSG Wüstwillenroth/Lichenroth gegen TSV Kassel II in Wüstwillenroth

Sonntag, den 01.11.2020 um 12:00 Uhr SG Flörsbachtal II gegen KSG Wüstwillenroth/Lichenroth in Flörsbachtal-Kempfenbrunn

Sonntag, den 08.11.2020 um 14:40 Uhr KSG Wüstwillenroth/Lichenroth gegen SV Bieber II in Wüstwillenroth

Sonntag, den 15.11.2020 um 15:30 Uhr FC Burgjoss gegen KSG Wüstwillenroth/Lichenroth in Burgjoss

Sonntag, den 22.11.2020 um 15:00 Uhr KSG Wüstwillenroth /Lichenroth gegen SV Pfaffenhausen II in Wüstwillenroth

29.11.2020 um 15:00 Uhr FSV Mernes gegen KSG Wüstwillenroth/Lichenroth in Mernes

Die 2. Mannschaft der KSG Wüstwillenroth/Lichenroth spielt in der Saison 2020/2021 in der Kreisliga Schlüchtern Klasse C folgende Spiele:

Sonntag, den 11.10.2020 um 12:30 Uhr KSG Wüstwillenroth/Lichenroth II gegen Schlüchtern II in Wüstwillenroth

Sonntag, den 18.10.2020 um 12:30 Uhr Herolz II gegen KSG Wüstwillenroth/Lichenroth II in Herolz

Sonntag, den 25.10.2020 um 12:00 Uhr KSG Wüstwillenroth/Lichenroth gegen SG Bellings/Hohenzell II in Wüstwillenroth

Sonntag, den 01.11.2020 um 12:00 Uhr Breunings/Neuengronau gegen KSG Wüstwillenroth/Lichenroth II in Sinnatal-Breunings

Sonntag, den 15.11.2020 um 13:00 Uhr Bad Soden III gegen KSG Wüstwillenroth/Lichenroth II in Bad Soden

Wir bitten alle, sich an die Corona Regel sich zu halten und unser Sportgelände mit eigenem Mundschutz zu betreten. Für Ihr Verständnis und Ihre Mitarbeit bedanken wir uns im Voraus, damit wir auch alle gesund bleiben.

Sport- und Kulturclub Sotzbach e.V.

Fitness, Gymnastik und Kinderturnen: Aktuelle Informationen zu Fitness, Gymnastik und Kinderturnen in der jeweiligen WhatsApp Gruppe, da Infos sehr kurzfristig mitgeteilt werden.

Wer noch in die jeweilige Gruppe aufgenommen werden möchte, meldet sich bei Melanie 0170/6879441.

Famillentreffpunkt-Wonneproppen

Familienbegleitung & Beratung von Anfang an



Birgit Arnold

FAMILIENTREFFPUNKT
Wonneproppen

Telefon 06054.9090605
Mittbachweg 2
63807 Wächtersbach

www.famillentreffpunkt-wonneproppen.de

Geburtsvorbereitung, Rückbildung, Babymassage, Mutter-Kind-Gruppen für Babys ab 10. Woche und Kleinkinder bis 3 Jahre, Schreibaby-Sprechstunde, Beratung bei Ein- & Durchschlafschwierigkeiten des Babys, Beratung bei anspruchsvollen Babys, Kaiserschnittgruppe, Beratung nach belastender Geburt, Wellness-Massagen, geburtsvorbereitende Massagen, Babyschwimmen, Bauch-Beine-Po-Training

Seefisch & Delikatessenhandel Rühl



**Frischfisch, Räucherfisch & Feinkostsalate
finden Sie jetzt jeden Mittwoch von 8.30-13.30 Uhr
bei Ihrem REWE-Markt Herzing in Birstein**

SV Brachtal Damengymnastik

Fitness für Junggebliebene: Gymnastik wirkt wie ein Jungbrunnen. Mit Sitzgymnastik, einer guten Alternative zum Bodenturnen, können jung gebliebene Senioren mit (aber auch ohne) Einschränkungen auf sanftem Weg Muskeln aufbauen, die Beweglichkeit erhalten oder steigern und sich fit halten. Wer aktiv älter werden möchte, kann sich der aufgeschlossenen Gruppe fideler SeniorInnen, die zwischen ca. 50 und 90 Jahre alt sind, gerne anschließen. Da wegen Corona-Bestimmungen nur 10 Teilnehmer pro Gruppe incl. Übungsleiterin in der Halle trainieren dürfen, bitten wir um verbindliche telefonische Anmeldung bei der Übungsleiterin. Dort erhalten Sie auch weitere Informationen. Claudia Vonderheid (Trainerin Fitness und Gesundheit für Erwachsene) Tel.: 06053 / 6209225. Übungszeit: Dienstags vormittags 10:00 – 11.00 Uhr in der Alten Schule in Hellstein. **Der neue Kurs startet am 06.10.2020.**
Bauch-Beine-Po: Ab sofort geht es ran den Corona - Speck! Dienstag von 19:30-20:30 Uhr in der Alten Schule in Hellstein. Infos bei Elisabeth Kreppenhofer: 0176/38937667 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Hallentraining: Eingeladen ist jede/r, die/der gesund, fröhlich und fit durch die dunkle Jahreszeit kommen möchte. Mittwochs von 18:00 – 19:30 Uhr in der Schulturnhalle Neuenschmidten. Infos bei Roswitha Kailing: 06054-900707.

Faszientraining mit Gehirnjogging: Donnerstag von 18:30 – 19:30 Uhr mit Ulrich Fabian in der Schulturnhalle Neuenschmidten. Infos bei Elisabeth Kreppenhofer: 0176/38937667 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Zumba, Yoga und Tabata: Alle Infos bei Elisabeth Kreppenhofer: 0176/38937667 oder r.kreppenhofer@t-online.de.

Eine Anmeldung bei ALLEN Kursen ist zwingend erforderlich, da wir nur eine begrenzte Teilnehmerzahl in die Hallen lassen können. Bitte achtet die Hygiene- und Abstandsregeln!

SKI-CLUB BIRSTEIN e.V.

Fit durch den Winter (Ski- u. Fitnessgymnastik)

Auch in dieser Wintersaison bieten wir eine Ski- u. Fitnessgymnastik für Mitglieder und Nichtmitglieder an. Alle Wintersportler, auch die-

Alles unter einem Dach

**Sanitär Heizung
Regenwasser Solar**

RASCH GMBH

Brachtstrasse 11
63636 Brachtal-Schlierbach
Tel. 06053 - 708992 • Fax 708994

jenigen, die sich einfach nur etwas fit halten wollen, laden wir ganz herzlich dazu ein. Natürlich werden die Corona-Regeln beachtet!

Der Kurs findet wie bereits in den letzten Jahren unter der fachkundigen Leitung von Stefan Solbach statt.

Die Skigymnastik startete am Montag, den 28.09.20 ab 19.00 Uhr in der Turnhalle der Haidefeldschule in Hettersroth, Im Haidefeld 12 !

Die Trainingseinheiten werden vorerst nur bis Weihnachten angesetzt. Die Plätze sind begrenzt.

Anmeldeformulare werden an den ersten Trainingsabenden vom Vorstand des Ski-Clubs verteilt.

Viel Spaß wünschen der Vorstand und der Trainingsleiter.

SG Hettersroth/Burgbracht

Die Wochenspiele gegen Aulendiebach waren erfolgreich. Die 2te gewann 4:1, hier traf Rene 3mal und Krszystof zum am Ende deutlichen Sieg.

Die 1ste machte es spannender, zur Halbzeit führten wir durch Treffer von Paul und Thomas Krämer hoch verdient mit 2:0. Kurz nach dem Wechsel gelang Aulendiebach das 1:2, nun wurden wir unsicherer in unseren Aktionen und die Gäste stärker. Etwa 20 Minuten vor Ende trafen sie zum 2:2. Zum Schluss wurde es hektischer, bei uns wurde Kevin mit gelb/rot vom Platz verwiesen, in Unterzahl gelang Paul auf gute Vorarbeit von Hauke das 3:2. Danach schwächten sich die Gäste mit einer gelb/roten und einer roten Karte. Der erste Sieg der 1sten war endlich da, doch teuer erkauft, da Felix Köhler verletzt ausschied und wohl länger ausfällt.

Am Sonntag beim Spiel in Dauernheim waren wir nicht richtig auf dem Platz, nach knapp 15 Minuten lagen wir bereits mit 0:2 zurück. Der Schiri piffte eine Aktion in der der Torwart und ein Verteidiger von Dauernheim zusammen stießen ab, so dass der Treffer von Paul nicht gewertet wurde. Dauernheim erhöhte auf 3:0, kurz vor der Pause traf Thomas wieder mit einem satten Freistoß (wie schon gegen Aulendiebach) zum 1:3. Die aufkeimende Hoffnung wurde gleich nach der Pause durch das 4:1 zerstört. Am Ende mussten wir uns mit 5:1 geschlagen geben.

Dieses Wochenende spielen wir bereits am Samstag, am Feiertag steht das Derby gegen den VFR Wenings an. Anpfiff für Team 2 ist um 14:00 Uhr, die 1ste spielt ab 16:15 Uhr.

Flinke Stürmer 1983 e.V.

Duften Typen, coole drinks und nette Gespräche erwarten Euch wieder beim nächsten Clubabend am Freitag, den 23.10. um 19 Uhr an und in der Grillhütte, Hygiene-, und Abstandsregeln sind einzuhalten

Clubabende. Freitag, den 23.10.2020, 19 Uhr an und in der Grillhütte
Einladung. Die Jahreshauptversammlung findet am Samstag, den 17.10.2020 um 19 Uhr in der Grillhütte statt, es gelten die bekannten Corona-Hygienevorschriften!!!

Bekanntmachung der Tagesordnung:

Top 1: Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladungsfrist und Beschlussfähigkeit durch den 1. Vorsitzenden Julian Eurich • Top 2: Totenehrung • Top 3: Berichte des Vorstandes, hier des V1 und V2 sowie Jahreskassenbilanzabschlussbericht der beiden Kassierer und Jahresbericht des Spielausschussvorsitzenden sowie des Sprechers der Wanderabteilung • Top 4: Bericht der Kassenprüfer • Top 5: Entlastung des Vorstandes • Top 6: Wahl eines Wahlleiters, im Anschluss Neuwahl des kompletten Vorstandes sowie Spielausschussvorsitzenden, Schriftführers und Pressewartes • Top 7: Wahl der Kassenprüfer • Top 8: Rückblick und Sachstand Ausbaumaßnahmen 2019 und 2020 Grillhütte, Festlegung und Durchführung von weiteren Baumaßnahmen für 2021 mit Finanzierungsplan sowie Anpachtung einer zusätzlichen Fläche • Top 9: Vorstellung und Aussprache über die eingeführten Clubabende durch V2 Christian Gottlieb • Top 10: Zukünftiges Nutzungskonzept für die Grillhütte • Top 11: Abbuchung der Mitgliedsbeiträge • Top 12: Veranstaltungen 2021, Vorschläge und Ablauf • TOP 15: Verschiedenes, hier u. A. Mietkonditionen und Mietvertrag Grillhütte, Vorstellung der Änderungen aus 2019/2020 • TOP 16: Anträge der Mitglieder

Anträge zur Mitgliederversammlung können bis Donnerstag, den 15.10..2020 beim 1. Vorsitzenden Julian Eurich abgegeben werden.

Dalles Kicker Unterreichenbach

MTB-Treff im Bike-Eldorado Willingen. Nach unzähligen Bike-Touren im Vogelsberg, Spessart und Rhön wurde als Saisonhöhepunkt das Sauerland ausgewählt. 18 Bikerinnen und Biker wollten bei diesem Highlight dabei sein. 3 Tage Willingen mit 3 knackigen Radtouren waren geplant. Bereits am 1. Tag stand eine knapp 50 km lange Tour gespickt mit 1200 Höhenmeter zum Diemelsee auf dem Programm. Pünktlich um 11 Uhr bei leichtem Nieselregen ging es los zum 806 Meter hohen Eimberg. Nach 3,5 km auf einer gut befestigten Forststraße wartete kurz vor dem Gipfel ein 9 Kilometer langer Trail entlang der hessischen Landesgrenze auf die Biker zur Belohnung.



Ein Trail zum Genießen wurde uns versprochen. Lange, teilweise steile bergab Passagen, wechselten sich mit kurzen und knackigen Anstiegen ab. Regen hatte allerdings dafür gesorgt, dass auf einigen Streckenabschnitte Matsch und Rutschpatien auf uns warteten. Unfallfrei erreichte der Troß nach ca 9 km wieder einen gut befestigten Forstweg zum Entspannen. Aber nicht lange, denn der nächste Trail stand an. Kurz vor dem Diemelsee hinderten uns mehrere Baumstämme an der Weiterfahrt.

Also Fahrrad Huckepack und drüber klettern. Jetzt noch eine steile Abfahrt und der See war erreicht. Nach einer kurzen Radlerpause in Heringhausen ging es wieder zurück Richtung Willingen. Vom See weg gleich ein 5 Kilometer langer Anstieg. Es war nicht der letzte Berg. Ein ständiges auf und ab führte uns zurück nach Willingen. Hier begann nun die Suche nach einer Fahrradwaschanlage. Nachdem die Bikes vom Schlamm befreit waren gab es ein Feierabendbier und ab unter die heiße Dusche.



Ein Höhepunkt der Reise waren zweifelsfrei die geführten Touren rund um Willingen. Dazu hatte MTB-Treff Leiter Reinhard Heineck 3 Guides engagiert. Je nach leistungsstärke der Gruppen wählten die Guides Tour und Tempo. Die schnellste Truppe wollte sich an diesem Tag mal richtig austoben. Auf den ersten 16 Kilometer wurden mit dem Langenberg, Clemensberg und Ettelsberg gleich 3 Berge über 800 Meter bezwungen. Vom Ettelsberg zur Mühlenkopfschanze wieder hoch zur Hildfelder Höhe und weiter zur Schlossberg Alm. Dort trafen sich alle 3 Gruppen zur verdienten Mittagspause. Die anderen beiden Gruppen wählten ihren Weg über das Naturschutzgebiet Usseler Heide, dem Kahlen Pön zur Schlossberg Alm. Das Timing war perfekt, denn alle 3 Gruppen kamen fast gleichzeitig in der Alm an. Nach der verdienten Mittagspause erwartet uns bei der Weiterfahrt erneut Regen. Völlig durchnässt kämpfte sich ein Teil der Truppe über den Ettelsberg Richtung Willingen. Team 1 wählte den Weg über das Orenberg Kreuz, mit einem knackigen Anstieg, zurück nach Willingen.



Öffnungszeiten:
Montag – Freitag
8:00 – 18:30 Uhr
Samstag
8:00 – 15:00 Uhr

Blumenfachgeschäft & Fleuroperservice
Gärtnerweg 6 • Brachtal • Tel. 06053/1754



Bauunternehmen
BIRX
Meisterbetrieb

- Neubauten • Pflasterarbeiten
- Umbauten • Natursteinarbeiten

Schäferstr. 10 • 63633 Birstein/Mauswinkel
Tel. 06054/5909 • Mobil 0160/909 28 507

Weber
Auto-Service GmbH
WWW.AUTOSERVICE-WEBER.DE

KFZ-MEISTERBETRIEB
REPARATUREN
EL-NEUWAGEN
GEDRAUCHTWAGEN
FINANZIERUNG

Birsteiner Straße 27-29
63636 Brachtal
Tel. 06054-9172470
Mobil 0160-91932579

Termine für TÜH-Prüfung jeden Freitag Vormittag und Dienstag Nachmittag bei uns.



Am Sonntag früh dann die Abschiedstour von Willingen nach Winterberg über die Bruchhauser Steine zurück nach Willingen. Diesmal war der Wettergott gnädig, denn wir schafften die Runde ohne Regen. Zunächst führte der Weg zwischen dem Langenberg und Ettelsberg zum Naturschutzgebiet Neuer Hagen und weiter Richtung Winterberg. Nach weiteren 50 Kilometer und knapp 1000 Höhenmeter war Willingentour geschafft.

Fazit: Ein bestens organisierter Ausflug mit vielen sportlichen Herausforderungen, die unfallfrei bewältigt wurden. Eine gerissene Kette und ein Plattfuß, welche von unserem gelben Engel Tobias schnell behoben wurden, waren die einzigen Pannen. Die 2 Regentage taten der guten Stimmung kein Abbruch. Das gehörte einfach dazu.

Starten Sie AKTIV in den Herbst!
Ab 01.10. mit neuen Verträgen:

Familien-
vertrag

Schüler/Azubi/
Studentenvertrag

3-Monats-
Vertrag

Gleich Beratungstermin vereinbaren unter 06054-5540!



ReActing | Taunusstr. 7 | 63633 Birstein

JSG-Birstein: Wir sind Fußball

Bei uns sind die Kinder und Jugendlichen gut aufgehoben!!!

E-Junioren: Am Donnerstag, 24.09.2020 wurden unsere beiden E-Junioren im Pokal in Fischborn gefordert. Die ersten Minuten der 1. Halbzeit verliefen wie erwartet. Mit klaren spielerischen Vorteilen für die E1 ging diese recht schnell hoch in Führung. Die E2 ließ sich davon nicht beeindrucken und zeigte, dass sie sich nicht so schnell unterkriegen lassen. So gelangen dann auch zwei verdiente Gegentreffer. In der zweiten Hälfte spielten beide Mannschaften mutig weiter, auch wenn der 11-Meter der E2 pariert wurde. Beide Mannschaften zeigten zum ersten Mal wieder schöne Spielzüge und dass sie das Trainierte auch umsetzen können.

Es spielten: Luca Bl., Till (1), Fabian (1), David (2), Tim (2), Ryan (3), Finn (1), Luan (4), Ben (1), Maxim, Luca Bo., Paul, Nick, Lionel, Tomi (1), Maxi (3), Sanja, Linus - unten (weiter rechte Seite)





KAROSSERIE- UND FAHRZEUGBAU PEPPEL
 Kefenröder Str. 9 • Gedern/Nieder-Seemen

S. Sven
 P. Peppel
 L. Lackierung
 I. Instandsetzung
 D. Design

Tel. 0160 - 78 63 421
 Mail: s.peppel@gmx.de

Termine nur nach
 vorheriger Vereinbarung!

www.designlack-peppel.de Besuchen Sie uns auch auf:  



Bau- & Möbelschreinerei Gerl GmbH

| | | |
|----------------------|---------------------|--------------------------------------------------------------|
| Fenster Rollläden | Hautüren | Besuchen Sie unsere Ausstellung und lassen Sie sich beraten! |
| Innentüren | Insekten- schutz | |

Schreinerei Gerl GmbH
 Steingesweg 15
 63636 Brachtal-Hellstein
 Telefon: 0 60 54 / 70 60 20
 Telefax: 0 60 54 / 70 60 22 0
 E-Mail: info@gerl-gmbh.de

www.gerl-gmbh.de Ideen aus Holz

KSG Unterreichenbach

Trainingszeiten im Schüler- und Jugendbereich:

Anfängertraining mit Patrick Reichold und Cristian Sutianu Montag 18.00 - 19.30 Uhr • **Jugendtraining mit Björn Stelling** Montag 18.30 - 20.00 Uhr • **Jugendtraining mit Holger Thösen** Donnerstag 17.15 - 18.45 Uhr

Unsere Trainingszeiten im Damen- und Herrenbereich: Dienstag 20.00 - 22.00 Uhr

Aus dem laufenden Spielbetrieb: Herren Bezirksliga. Die 1. Herrenmannschaft absolvierte zwei Begegnungen zuhause gegen Wittgenborn (4:8) und Gründau (6:6). Die 4 Punkte gegen die Sportkameraden aus dem Wächtersbacher Stadtteil holten das starke hintere Paarkreuz P. Michel (2) und E. Kaiser (2). Beim Remis gegen die Gründauer punkteten M.Engelkamp (2), D.Kling und Lo.Schenk, sowie P. Michel (2). (weiter rechte Seite)




GARDINENSTUDIO Mehring
 Inh. Bianca Mehring

- Ausmessen und Nähen von Gardinen aller Art und Sitzauflegen bzw. Klappen
- Sehr große Stoffkollektion von verschiedenen namhaften Herstellern
- Verkauf von Schienen, Stangen, Plissees, Innenrotos und Lamellenarraturen namhafter Hersteller
- Auf Wunsch auch gerne mit Montage
- Änderungsschneiderei: Änderungen aller Art, egal ob Bekleidung od. Gardinen

Vogelsbergstr. 2 • Brachtal-Udenheim • Tel. 06054-4578565
 info@gardinenstudio-mehring.de • www.gardinenstudio-mehring.de

Mo., Di., Fr. 8.30 - 12.30 Uhr • Mittwoch geschlossen
 Do. 8.30 - 12.30 Uhr u. 15.30-18.00 Uhr • Samstag 10 - 12 Uhr

JSG-Birstein: Wir sind Fußball

Bei uns sind die Kinder und Jugendlichen gut aufgehoben!!!

Junioren-Kreispokalendspiele in Fischborn: Die JSG Birstein ist wieder einmal Ausrichter eines Jugendfußball-Highlights. Am komm. Wochenende finden die Kreispokalendspiele der A- und B-Junioren auf dem Sportplatz in Fischborn statt. Um 10.00 Uhr stehen sich im Finale der B-Junioren der FC Bayern Alzenau und die JSG Linsengericht gegenüber. Während die Linsengerichter in ihrem Halbfinale gegen den JFV Kinzigtal sehr deutlich mit 11:1 gewannen, hatten es "die Bayern" wesentlich schwerer. In einem ausgeglichenen Semifinale auf dem Sportplatz in Fischborn zeigten unsere Jungs der JSG ein bravourses Spiel und waren zum Ende der regulären Spielzeit dem 3:3 sehr nahe. Mit dem Abpfiff und mit aufgelöster JSG-Abwehr markierten die Alzenauer das 2:4.

Das Endspiel der A-Junioren bestreiten die JSG Jossgrund und die JSG Linsengericht. Anpfiff zu diesem Spiel ist um 12.00 Uhr. Die beiden Halbfinals verliefen beide sehr knapp, während die Jossgründer bei der JSG Hailer/Meerholz/Roth mit 7:5 nach Elfmeterschießen gewannen, siegten die Linsengerichter ebenfalls auswärts bei der JSG Freigericht/Hasselroth knapp mit 2:1.

Die Organisatoren der JSG Birstein freuen sich auf 2 spannende Endspiele, interessierte Zuschauer aus Nah und Fern und vielleicht findet auch die ein oder andere Wander-/ Fahrradgruppe an diesem Feiertag den Weg nach Fischborn. Für kalte und warme Getränke sowie einige Snacks ist natürlich wie immer gesorgt.

C-Junioren: Die C2 gewann ihr Heimspiel gegen die JSG Nidda III souverän mit 6:1 und verabschiedet sich auf Tabellenplatz 4 in die kurze Herbstferienpause. Nächstes Spiel am 17.10. um 14:30 Uhr auf dem Sportplatz in Mittelseemen gegen die JSG Seemenbach Tigers.

Die C1 zeigte sich gegenüber dem Spiel gegen Kefenrod deutlich verbessert und siegte mit 3:1 gegen die JSG Nidda II. Auf Tabellenplatz 2 geht's in die Herbstferien.

Nächstes Spiel ebenfalls am 17.10. um 16:30 Uhr auf dem Sportplatz in Mittelseemen gegen die JSG Seemenbach Tigers II.

D-Junioren: Mit 2 Siegen aus zwei Spielen lief die vergangene Woche sehr erfolgreich für unser Team. Im Viertelfinale des Kreis Pokals hatten wir Heimrecht gegen den SV Somborn. Da wir viele Torchancen nicht verwerten konnten, war es ein spannendes Pokalspiel welches wir am Ende mit 3:2 gewannen. Bei einer besseren Torausbeute hätte die Partie schon in der ersten Halbzeit zu unseren Gunsten entschieden sein können.

Im Halbfinale, welches für den 20.04.2021 angesetzt ist, bekommen wir es zu Hause mit dem Sieger der Partie JSG Gründau vs. 1. Gelnhäuser FC zu tun.

In der Meisterschaft waren wir am vergangenen Freitag gefordert. Beim Auswärtsspiel in Gelnhausen fanden unsere Jungs schwer in die Partie und zeigten zwei unterschiedliche Halbzeiten. In der ersten Hälfte hatte der Gastgeber mehr Chancen und somit konnten wir mit einem torlosen Unentschieden zur Pause sehr zufrieden sein. In der zweiten Hälfte hatten unsere Jungs einen besseren Zugriff aufs Spiel und konnten somit den Gegner unter Druck setzen. Die Torausbeute war diesmal deutlich besser als beim Pokalspiel und wir gewannen dank einer starken zweiten Halbzeit das Spiel mit 3:0.

Unsere nächsten Spiele in der Meisterschaft: Donnerstag, 01.10. gegen die JSG Gründau; Freitag, 23.10. gegen Bayern Alzenau und Freitag, 30.10. gegen die JSG Linsengericht. Alle Spiele beginnen um 18:00 Uhr in Fischborn. Wir freuen uns auf euren Besuch.

KSG Unterreichenbach

Trainingszeiten im Schüler- und Jugendbereich:

Anfängertraining mit Patrick Reichhold und Cristian Sutanu Montag 18.00 - 19.30 Uhr • **Jugendtraining mit Björn Stelting** Montag 18.30 - 20.00 Uhr • **Jugendtraining mit Holger Thösen** Donnerstag 17.15 - 18.45 Uhr

Unsere Trainingszeiten im Damen- und Herrenbereich: Dienstag 20.00 - 22.00 Uhr

Aus dem laufenden Spielbetrieb: Herren 2. Kreisklasse. Der starke Gegner aus Meerholz gönnte dem 3.Herrenteam der KSG nur 3 Punktgewinne durch E. Schenk, A. Klitsch und R. Lofink.

Herren 3. Kreisklasse. Für die 4. ging es zuhause gegen Bad Orb (5:7)

Manuel Bandel Sanitär & Heizungstechnik

Wir stehen Ihnen mit Rat & Tat zur Seite in Sachen:

- Solar
- Regenwasser
- Sanitär
- Holzpellets
- Lüftung
- Hackschnitzel
- Heizung
- Wärmepumpen

Manuel Bandel
SHK Meister
Vogelsbergstr.17
63636 Brachtal

Tel : 06054-9088912
Fax: 06054-9088913
E-Mail: Bandel-SHK@gmx.de
www.bandel-heizung-sanitaer.de

und auswärts in Somborn (9:3) los. Punktesammler waren zuhause Jo. Kaiser (2), P. Reichhold, M. Lebec und N.Hanselmann. In Freigericht kamen die Points von R. Reichhold (2) und Jo. Kaiser.

Bezirksoberliga Damen. Eine knappe 5:7 Niederlage in Rommerz und ein 6:6 Unentschieden beim Heimspiel gegen die TTG Vogelsberg stehen für das 1. Damenteam zu Buche. R.Grauel (2), C.Christmann (2) und R.Michel waren im Raum Fulda erfolgreich. Zuhause gab es jeweils drei Siege von R. Grauel und C. Christmann.

Kreisliga Damen. Ein Mammutprogramm von bereits vier siegreichen Spielen bestritt die 2. Damen. A. Müller, La. Schenk, E. Gierhardt, V. Matthes und M. Schuch gaben sich gegen Lanzingen (9:3) Bruchköbel (7:5), Kesselstadt (7:5) und Roßdorf (11:1) keine Blöße.

J18 - Kreisliga. Zu zwei Siegen kamen M.Jäger, S.Jung, A.-M. Kling und N.Hill bei Ihren Matches in Roßdorf (5:3) und Bad Orb (6:3).

J15/1. Kreisklasse. Im Auswärtsspiel in Bad Orb überrollten J.Geyer, M.Wagner, L.Kauk und M.Kling mit 7:1.

J15/ 2. Kreisklasse. Ihr erstes Verbandsspiel bestritt das neuformierte Team mit Luis Wagner, Emma Burkardt, Luca Kleinschmidt und Mia Schröder gegen Biebergemünd.

KSG Radmühl

Einladung zur Jahreshauptversammlung der KSG Radmühl

Sehr geehrtes Mitglied, hiermit laden wir Sie zur Jahreshauptversammlung der KSG Radmühl am Samstag, den 24. Oktober 2020, um 19.30 Uhr in das Dorfgemeinschaftshaus in Radmühl ein.

Tagesordnung: 1. Begrüßung und Totenehrung • 2. Bericht des 1. Vorsitzenden • 3. Bericht des Schriftführers • 4. Bericht des Kassierers • 5. Bericht der Kassenprüfer • 6. Entlastung des Vorstandes • 7. Bericht des Abteilungsleiters Fußball • 8. Bericht des Abteilungsleiters AH-Fußball

• 9. Bericht der Abteilungsleiterin Damen-Gymnastik • 10. Bericht der Abteilungsleiterin Ski-Club • 11. Wahl eines Wahlleiters • 12. Neuwahlen des Vorstandes • 13. Beschlussfassung über die Zulassung von Anträgen zur JHV • 14. Behandlung und ggf. Abstimmung über die zugelassenen Anträge • 15. Ehrungen • 16. Verschiedenes

Stimmberechtigt sind gemäß Satzung alle Mitglieder ab dem 16. Lebensjahr. Anträge zur JHV sind bis zum 10. Oktober 2020 schriftlich an den 1. Vorsitzenden zu richten.

Der Vorstand bittet um rege Teilnahme an dieser wichtigen Versammlung.

Bitte vergesst euren Mundschutz nicht und achtet auf die aktuellen Hygienevorschriften.

Mit sportlichen Grüßen

Der Schriftführer i.V. für den 1. Vorsitzenden

KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BIRSTEIN

Ev. Kirchengemeinde Birstein/Hettersroth

www.ev-kirchengemeinde-birstein.de

- So. 4.10.: 10.00 Uhr Erntedank-Gottesdienst in Hettersroth
 Mi. 6.10.: 16.30 Uhr Gottesdienst im ev. Altenhilfezentrum
 Fr. 11.10.: 19.00 Uhr Posaunenchorprobe
 So. 11.10.: 10.00 Uhr Gottesdienst in Birstein

Pfarramt vom 05.-11. Oktober geschlossen. Pfarrer Dürmeier hat Urlaub. Die Vertretung in sehr dringenden Fällen hat Pfarrer Arno Fischer aus Hellstein übernommen, Telefon 06054-443.

Wasser marsch. Eine besondere Arbeit hatte sich Linda Wismer aus dem Kirchenvorstand im September vorgenommen. Sie wollte alle Treppeinstufen an der Kirche von Schmutz und Flechten befreien. An zwei Tagen musste sie sich dafür mit viel Elan und guter Ausrüstung ans Werk machen. Und das Ergebnis kann sich mehr als sehen lassen. So schön sahen die Stufen wahrscheinlich schon Jahrzehnte nicht mehr aus. Eine großartige Aktion zur Pflege und Verschönerung der Kirche. Ein herzliches Dankeschön von allen, denen die Kirche am Herzen liegt.



Evang. Kirchengemeinde Unterreichenbach

- So. 4.10.: 10.00 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest in Unterreichenbach
 So. 11.10.: 10.00 Uhr Gottesdienst in Untersotzbach

In den Herbstferien findet kein Konfirmandenunterricht statt.

Bitte beachten Sie, dass im Gottesdienst die aktuellen Hygiene- und Abstandsregeln gelten. Bringen sie bitte einen Mund-Nasen-Schutz mit.

Erntedank in Unterreichenbach. Am 4. Oktober findet um 10 Uhr der Gottesdienst zu Erntedank in Unterreichenbach statt. Gerne können Sie in der Woche bis zum Samstag, den 3. Oktober, um 12 Uhr ihre Gaben für den Altarschmuck im Vogelsberger Dom abgeben. Die Kirche ist offen. Für den Gottesdienst gelten die bekannten Abstands- und Hygieneregeln. Bitte bringen Sie ihren Mund-Nasen-Schutz mit. Das mitgebrachte Obst und Gemüse kann nach dem Gottesdienst wieder mitgenommen werden.

Vom 5.10. bis 18.10. ist Pfarrerin Sarah Mahn nicht im Dienst. Die Vertretung haben Pfarrer Jost Häfner (06054-5526) vom 5.10. bis 11.10. und Pfarrer Fabian Böhme (06053-7077855) vom 12.10. bis 18.10.

Offene Kirche: Ab dem 5. Oktober ist der Vogelsberger Dom immer sonntags von 10 bis 18 Uhr geöffnet. Hier finden Sie einen Ort der Stille und Besinnung. Bitte beachten Sie bei Ihrem Besuch die Gottesdienstzeiten.

Kleidersammlung für Bethel. Vom 26. bis 30. Oktober sammelt die ev. Kirchengemeinde Unterreichenbach die Kleidung für Bethel. Gesammelt werden gut erhaltene Kleidung und Wäsche, paarweise gebündelte Schuhe, Plüschtiere und Federbetten. Beutel für die Kleidung werden ausgeteilt. In Unterreichenbach liegen sie im Vogelsberger Dom

zur Mitnahme bereit. Abgabestellen für die Kleidung sind im genannten Zeitraum jeweils von 16 bis 19 Uhr: Ev. Gemeindehaus, Kirchstraße 3, Unterreichenbach • Alte Schule, Dorfstraße 12, Preuß.Radmühl • Betsaal, Fischborner Straße 7, Oberreichenbach • Betsaal/Alte Schule, Oberlandstraße 36, Fischborn • Ev. Kirche, Sotzbacher Kirchstraße, Untersotzbach • Vielen Dank für ihre Mithilfe und Spende!

Ev. Kirchengem. Kirchbracht/Lichenroth

- So. 04.10.: 9:45 Uhr Erntedankfest in Kirchbracht mit Pfarrer Häfner
 11:00 Uhr Erntedankfest in Lichenroth mit Pfarrer Häfner

Die Konfirmanden und Kinder sind herzlich dazu eingeladen, mindestens eine Viertelstunde vor dem Gottesdienst in Kirchenbracht und Lichenroth zu kommen, um ihre Erntegaben am Altar abzugeben. Der Kindergottesdienst hat dankenswerterweise schon vorgearbeitet in Kirchbracht. Einfach schön, wenn ihr und Sie kommen könnt! Nach dem Gottesdienst können die Erntegaben wieder mitgenommen werden.

- So. 11.10.: 18.00 Uhr Gottesdienst in Kirchbracht, Pfarrer Häfner
 19.15 Uhr Gottesdienst in Lichenroth, Pfarrer Häfner

Kath. Kirchengemeinde Birstein/Brachtal

www.katholische-kirche-birstein.de

- Fr. 2.10.: Wb. 18.00 Uhr Abendmesse zu Ehren des Herzens Jesu
 Sa. 3.10.: Bi. 17.30 Uhr Vorabendmesse zum Erntedank zum Dank in bes. Anliegen
 So. 4.10.: Wb. 09.30 Uhr Hochamt
 Sch. 11.00 Uhr Sonntagsmesse
 Di. 6.10.: Bi. Das Pfarrbüro bleibt heute geschlossen; es ist dafür morgen, Mittwoch, geöffnet
 Bi. 17.30 Uhr Rosenkranzgebet
 Bi. 18.00 Uhr Abendmesse für verst. Marie Kumpe (StM), für die Armen Seelen
 Mi. 7.10.: **Bi. 10.00 – 12.00 Uhr Das Pfarrbüro ist geöffnet**
 Fr. 9.10.: Wb. 18.00 Uhr Abendmesse
 Sa. 10.10.: Wb. 17.30 Uhr Vorabendmesse
 So. 11.10.: Bi. 09.30 Uhr Hochamt für verst. Wilhelm u. Josefa Schleich, zum Dank in bes. Anliegen
 Sch. 11.00 Uhr Sonntagsmesse

Bitte beachten Sie die in der Corona-Zeit geltenden Schutzmaßnahmen!

Hinweise: In den Gotteshäusern in Wächtersbach, Schlierbach und Birstein sind Vorkehrungen getroffen, um die **Schutzmaßnahmen** umzusetzen. Die Gläubigen werden gebeten, sich zwingend an die Regelungen zu halten, damit die Möglichkeit zu öffentlichen Gottesdiensten bestehen bleibt. **Es liegen Anwesenheitslisten an den Eingängen aus, mit der Bitte, sich vor dem jeweiligen Gottesdienstbesuch in die Listen einzutragen.**

Die Kirchengemeinde bittet die Gläubigen, möglichst in ihren jeweiligen Heimatorten die Heilige Messe zu besuchen, da bei den Gottesdiensten bestimmte Höchstteilnehmerzahlen nicht überschritten werden dürfen und sich die Pfarrgemeinde vorbehalten muss, bei Überschreitung dieser Quoten überzählige Gottesdienstbesucher wieder nach Hause zu schicken. (Info unter Tel. 06054-6020)

Homepage: www.katholische-kirche-birstein.de

Das Pfarrbüro in Birstein ist wieder regelmäßig besetzt, aber auch hier bitte um Beachtung der geltenden Schutzmaßnahmen. Die Öffnungszeit des Pfarrbüros Birstein ist in der Regel immer dienstags in der Zeit von 10.00 bis 12.00 Uhr.

In den anderen Zeiten wenden Sie sich entweder an das Pfarrbüro Wächtersbach (06053-1573) oder Sie nutzen unseren Anrufbeantworter (06054-374), dieser wird regelmäßig abgehört; oder Sie schreiben uns eine E-Mail: mariae-heimsuchung-birstein@gmx.de

BIRSTEINER BIBELGESPRÄCHSKREIS

(Info unter Tel. 06054-6020)

KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR BRACHTTAL

Evang. Martinskirchengemeinde Brachtal Pfarrbezirke Schlierbach, Hellstein/Neuenschmidten, Udenhain/Kath. Willenroth

Aktuelles auch auf der Homepage: ogy.de/evmkgb

- **4. Oktober Konfirmations-Gottesdienst um 10.00 Uhr in Hellstein und um 14.30 Uhr in Udenhain.** Aufgrund der Corona-Situation feiern wir dieses Jahr nur mit den Konfirmanden/innen und ihren Familien. Wir bitten die restliche Gemeinde auf einen Gottesdienstbesuch zu verzichten. Vielen Dank für ihr Verständnis.
- **11. Oktober 9.30 Uhr Gottesdienst in Hellstein mit Taufe, 10.45 Uhr Gottesdienst in Udenhain mit Taufe,** unter den erlaubten Bedingungen (begrenzte Besucherzahl, Desinfektion am Eingang, Mundschutz empfohlen, keine Gesangbücher und kein Gesang, Anwesenheitsliste).

Sollten Sie einen Ort suchen, an dem Sie Zeit für sich haben können, dann kommen Sie doch in unsere Kirchen nach Hellstein oder Udenhain, die täglich von 10.00-18.00 Uhr für Sie geöffnet sind. Wer Hilfe braucht, Fragen hat, Gesprächsbedarf besitzt oder etwas anderes auf dem Herzen hat: rufen Sie doch einfach an (Tel.: 06054-443) oder mailen Sie mir (arno.fischer@ekkw.de). Aktuelle Änderungen entnehmen Sie bitte unserer Homepage (www.ogy.de/evmkgb). Dort finden Sie auch immer aktuelle Anregungen und weitere Links.

Die Konfirmationen 2020 konnten coronabedingt nicht zu den üblichen Terminen im diesem Frühjahr stattfinden. Die 15 Konfirmanden werden nun an drei Terminen konfirmiert. Am 4.10.2020 finden die ersten beiden Konfirmationen statt. Die abschließende Konfirmation ist am 14.3.2020 in Hellstein.

Am 4.10. werden in unserer Gemeinde konfirmiert:

Hellstein: Constantin Gerdau (Hel), Johanna Gleiß (Schl), Tim Hofmann (Schl), Miriam Holscher (Hel), Johann Jung (Hel), Nico Kloss (Neu), Lara Nagel (Neu)

Udenhain: Niklas Feuerherm (Udh), Isa Haberhauer (Udh), Dennis Kämpf (Neu), Justin Stieler (Spb)

Aufgrund der Corona-Situation feiern wir dieses Jahr nur mit den Konfirmanden/innen und ihren Familien. Wir bitten die restliche Gemeinde auf einen Gottesdienstbesuch zu verzichten. Vielen Dank für ihr Verständnis.

Das Pfarrbüro der Martins-Kirchengemeinde ist in der Zeit vom 5.10.-18.10. nicht besetzt.

Kleiderkammer Hellstein! Die Kleiderkammer öffnet nach Voranmeldung, bitte dazu einen Termin mit Frau Alinger (06054-2756) oder Frau Ehrhardt (06054-1551) vereinbaren.

Evang. Kirchengemeinde Spielberg-Waldensberg

So. 04.10.: 10 Uhr Erntedankgottesdienst in der Kirche Spielberg mit Einführung von Elke Anger als Kirchenvorsteherin

So. 11.10.: 18 Uhr Gottesdienst in der Kirche Spielberg (Alternativort zum geschlossenen DGH Streitberg)

Mo. 12.10.: 19 Uhr KV-Sitzung im Gemeindehaus Spielberg

Sa. 17.10.: 15 Uhr Gemeindeversammlung in der Kirche Spielberg.

Gemeindeversammlung am 17.10. um 15 Uhr in der Kirche Spielberg: Alle interessierten Gemeindeglieder können sich hier zum geplanten Verkauf des Gemeindehauses und Pfarrhauses in Spielberg informieren. (Aufgrund der Corona-Bedingungen gibt es eine begrenzte Anzahl Plätze in der Kirche, daher erbitten wir eine vorherige Anmeldung im Pfarramt, Tel. 06054-9097091 in der Woche vom 12.10.-16.10., da das Pfarramt während der ersten Ferienwoche nicht besetzt ist)

Bei allen Veranstaltungen bitten wir, die geltenden Hygienemaßnahmen einzuhalten. Bitte einen Mund-Nasen-Schutz in den Kirchen und DGHs tragen.

KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR KEFENROD

Sa. 3.10.: 15:00 Uhr Familiengottesdienst zum Erntedankfest für Familien mit Kindern in Kefenrod

16:00 Uhr Hitzkirchen Familiengottesdienst zum Erntedankfest für Familien mit Kindern

So. 4.10.: 10:00 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest in Burgbracht

11:00 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest in Kefenrod

14:00 Uhr Gottesdienst zum Erntedankfest in Hitzkirchen

So. 11.10.: 10:00 Uhr Gottesdienst in Kefenrod

Es gelten die im Kirchenblättchen abgedruckten Regeln in Corona-Zeiten, wir bitten um Beachtung.

*Termine für Familienanzeigen,
Kleinanzeigen und
Drucksachen nur nach
telefonischer Absprache unter
Tel. 06054/1318*

Letzte Hilfe Kurse des Hospizdienstes Lichtbogen

Wächtersbach. Oft stehen Angehörige und Freunde am Lebensende und beim Sterben hilflos da. „Was kann man tun? Was möchte der Sterbende?“ sind zwei der vielen Fragen, die den ehrenamtlichen Hospizhelfern immer wieder gestellt werden. Seit letztem Jahr werden daher im Main-Kinzig Kreis „Letzte Hilfe Kurse“ angeboten. Ehrenamtliche Mitarbeiter des Wächtersbacher Hospizdienstes Lichtbogen haben eine Ausbildung zum Kursleiter absolviert und können diese Kurse nun anbieten. Die letzten Hilfe Kurse sind an einem Tag und dauern etwa 5 Stunden. Die Kursleiter zeigen den Interessierten einfache Handgriffe, vermitteln Grundwissen und beantworten die Fragen. In diesem Jahr bietet Lichtbogen noch die folgenden Kurse an:

Samstag, 24. Oktober in Birstein im Gemeindehaus der ev. Kirchengemeinde, Kirchgasse 5

Samstag, 31. Oktober in Bad Orb, im Martin-Luther Haus der ev. Kirchengemeinde, Martin Luther Str. 7

Samstag, 14. November in Brachtal-Spielberg, Gemeindehaus der ev. Kirchengemeinde, Pfarrgasse 2a

Eine Anmeldung ist erforderlich, da es eine beschränkte Teilnehmerzahl gibt. Die Kursgebühr für Material etc. beträgt 15,- Euro. Für Fragen und Anmeldungen melden sich Interessenten gerne im ev. Gemeindebüro Wächtersbach, Tel. 06053-707780 oder per Mail an gemeindebuero.waechtersbach@ekkw.de

**www.die-regionale.de
Die Zeitung von morgen
schon heute im Netz**

ANDREAS
LÖFFLER
Dachdeckermeister
Birsteiner Str. 3 • Kefenrod-Hitzkirchen
 • Schieferarbeiten • Flachdächer • Isolierungen
 • Holzschindelung • Wandverkleidungen
 • Gerüstbau • Bauspenglerei
Telefon 06054/6451



DRK OV Vogelsberg Birstein-Brachtal

Sprechstunde / Information: Frühschoppen. Jeweils sonntags von 11.00 – 12.00 Uhr sind Verantwortliche des DRK – Ortsvereins im DRK-Zentrum in Birstein anwesend. Jeder ist eingeladen, um Informationen zu erhalten oder Anregungen zu geben. Wir hoffen auf Interesse an der aktiven Mitarbeit im DRK.

Unsere Fachdienste bieten Hilfsmöglichkeiten für die Interessenlage verschiedener Menschen. Unsere Fachdienste: Sanitätsdienst · Betreuungsdienst · Bergwacht · Wasserwacht · Musik- & Show-Corps warten auf Ihre Mitarbeit. Außerdem muss der ‚Helfer vor Ort‘-Dienst ausgebaut werden, d.h. Nachbarschaftshilfe in besonderen Notsituationen. Für die Jugend bietet das Jugendrotkreuz eine gute Möglichkeit der Freizeitgestaltung.

Wir brauchen jeden! – oder besser: In Notlagen braucht Bevölkerung jeden! Deshalb: Informieren Sie sich!

Die Bevölkerung erwartet deine Mitarbeit im DRK. Für große und kleine Katastrophen, sowie für Notfälle verschiedener Art ist die Bevölkerung auf die Hilfe von Hilfsorganisationen angewiesen.

Eine der Hilfsorganisationen ist das DEUTSCHE ROTE KREUZ. Leider ist die Zahl der aktiven Mitglieder stagnierend und wird wegen des steigenden Alters der Aktiven eher sinken. Deshalb müssen wir im Interesse der Sicherheit der Bevölkerung neue Mitglieder werben.

Wir werden daher in der nächsten Zeit aktive Mitglieder bitten, ihre persönlichen Erfahrungen in DRK darzustellen, um Menschen zu ermutigen, aktiv im DRK mitzuwirken.

2. Interview: Unser Mitglied Peter Ritzel, früher Bereitschaftsführer, Zugführer im Katastrophenschutz, ehrenamtlicher Mitarbeiter im Rettungsdienst, auch heute noch aktiv im DRK.

Warum bin ich Mitglied im DRK? Als ich vor ca. 52 Jahren einen Erste Hilfe-Kurs besuchte, habe ich begriffen, dass ich Menschen helfen kann, die Hilfe benötigen. An meiner Ausbildungsstätte in Gelnhausen war eine sehr gefährliche Straßenkreuzung von Gelnhausen nach Linsengericht-Altenhaßlau. Hier passierten öfters schwere Verkehrsunfälle. Dabei habe ich immer wieder erlebt, dass Menschen bei solchen Verkehrsunfällen dabeistanden und der Meinung waren „man müsse doch etwas tun.“ Aber keiner wollte selbst helfen, weil er Angst hatte, er könnte etwas falsch machen. Da erkannte ich, falsch machen kann ich nur, wenn ich gar nichts mache. Darum wurde ich beim DRK aktiv, um helfen zu können. Es war für mich immer ein gutes Gefühl, durch die

MR
Merth-Reisen



Busreisen • Vereinsfahrten • Clubfahrten • Linienfahrten • Mietverkehr
 Mietwagen • **Flughafentransfers** • Privatfahrten
Krankenfahrten sitzend ohne Sanitätspersonal

Weitere Informationen über www.merth-reisen.de
Tel. 06054-900 690 • Fax 06054-900 692
Mail merth-reisen@t-online.de

ständigen Fort- und Ausbildungen in Fachrichtungen meinen Wissensstand mit meinen Kameraden und Kameradinnen auf den aktuellen Stand zu bringen. In der Ersten Hilfe und Sanitätsausbildung gab es ständig neue Methoden um bessere Hilfeleistungen zu erbringen.

Was gefällt im DRK?

Es war immer sehr schön bei Ausbildungen an Wochenenden im Zeltlager in der Rhön oder auf dem Gelände des THW in Hafelohr, abends beim Lagerfeuer und Grillwaren beisammen zu sein. Wir haben musiziert und gesungen und die Kameradschaft gepflegt. Wir haben regelmäßige Dienstabende und auch Nachtübungen durchgeführt. Anfang der siebziger Jahre haben wir uns mit einigen Helfern entschlossen, den Rettungsdienst an Wochenenden und an Feiertagen ehrenamtlich zu unterstützen, um den Menschen in unserer Region schnelle Hilfe zu erbringen. Hierfür haben die Helfer zwei Wochen ihres Jahresurlaubes geopfert, um eine Ausbildung als Transportsanitäter in der Rot Kreuz-Schule in Gießen zu erlangen.

Was wünsche ich mir in Zukunft?

Leider ist unser aktiver Helfer- und Helferinnenbestand inzwischen soweit dezimiert, dass wir in Zukunft manche Sanitätsdienste nicht mehr ausüben können. Darum wäre meine Bitte, dass sich viele junge Mädchen und Jungen aktiv an unserer Arbeit beteiligen würden. Selbstverständlich können auch ältere Mitbürgerinnen und Mitbürger sich aktiv beteiligen, da wir für Blutspendeterminale und Katastropheneinsätze Betreuungspersonal benötigen. Wir haben verschiedene Fachgruppen: Sanitätsabteilung, Bergwacht, Wasserwacht und Betreuungsgruppe. Auch das Musik- & Showcorps braucht neue Musiker. Aber letztendlich sind wir alle Rotkreuzler. Wir treffen uns immer Sonntags von 11.00 – 12.00 Uhr im DRK-Zentrum Birstein. Interessenten sind herzlich willkommen um sich über die Arbeiten beim DRK zu informieren.

Freiwillige Feuerwehr Illnhausen

Illnhausen - Arbeitseinsatz am FFW-Gerätehaus. Die FFW Illnhausen lädt alle Mitglieder zum Arbeitseinsatz am FFW Gerätehaus ein. Der Arbeitseinsatz findet am 09. Oktober 2020 ab 17 Uhr statt. Vielen Dank an alle Helfer im Voraus. Vorstand der FFW Illnhausen

Freiwillige Feuerwehr Wüstwillenroth

Einladung zur Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Wüstwillenroth. Hiermit möchten wir alle Aktiven, Vereinsmitglieder und Gönner zur Jahreshauptversammlung am 23.10.20 einladen. Beginn der Jahreshauptversammlung ist um 20:00 Uhr im DGH Wüstwillenroth. Die Tagesordnungspunkte werden noch bekanntgegeben bzw. am Abend der Versammlung ausgelegt.

Bedingt durch die Corona Pandemie, wird an diesem Abend ein Hygienekonzept umgesetzt, was mit der Gemeinde Birstein abgestimmt ist.

Bleibt gesund, eure Feuerwehr Wüstwillenroth

VHC Hartmannshain/Herchenhain

Am Sonntag, den 04.10.2020 findet eine erste Wanderung unter Coronabedingungen statt. Es werden 2 Gruppen angeboten. Die A-Gruppe trifft sich um 10:00 Uhr in Herchenhain am Marktplatz und wandert anschließend auf den Hoherodskopf (ca 7 km). Die B-Gruppe trifft sich um 10:30 Uhr ebenfalls auf dem Marktplatz in Herchenhain um anschließend in Fahrgemeinschaften auf den Hoherodskopf zu fahren. Die Führung übernimmt Christel. Um 12:00 Uhr treffen sich beide Gruppen, wer möchte, zum gemeinsamen Mittagessen im VHC Clubhaus "zum Steira". Selbstverständlich treffen die Nichtwanderer ebenfalls um 12:00 Uhr dazu.

Es wird unbedingt für alle Teilnehmer um Voranmeldung bis spätestens 30.9.2020 bei Peter, Marlies oder Christel gebeten. Bitte an die gültigen Coronaregeln denken!

Vorankündigung: Die geplante Vollmondwanderung am 31.10.2020 wird nach heutigem Stand unter Coronabedingungen stattfinden. Sie führt uns nach Burkards in die "Birke" zum Gänseessen.

Des weiteren wurde die Jahreshauptversammlung auf den 13.11.2020 festgelegt. Beginn 18:00 Uhr im Gasthaus "Deutsches Haus" in Bermuthshain mit gemeinsamen Abendessen. Beginn der JHV 20:00 Uhr. Näheres zum gegebenen Zeitpunkt. Auf euer Kommen freut sich der Vorstand.

Andreas Uebel
Steuerberater ✓

Hiltrud Lejko
Steuerberater ✓
angestellt nach § 58 StBerG

Steingesweg 15
63636 Brachtal-Hellstein
☎ (0 60 54) 91 23 - 0

info@stb-uebel.de
www.stb-uebel.de

Geschäftszeiten:
Mo.-Do.: 8.30 - 17.00 Uhr
Fr.: 8.30 - 13.00 Uhr

- ✓ Steuerberatung & -gestaltung
- ✓ Rechnungswesen
- ✓ Jahresabschluss
- ✓ Lohn- & Finanzbuchhaltung
- ✓ Betriebswirtschaftliche Beratung
- ✓ Existenzgründung
- ✓ Optimierungsberatung
- ✓ Personalwirtschaft
- ✓ Private Steuern & Vermögen

Erntedankfest 2020

Schön, wenn die Kinder in unserer Region noch lernen, dass es viel Arbeit macht, Lebensmittel zu erzeugen und diese nicht einfach so im Supermarkt rumliegen ...



Zum Erntedankfest hat Xenia, 6 Jahre, ein wunderschönes Stillleben mit Erzeugnissen aus dem heimischen Garten zusammengestellt - nun gut, nicht alles ist aus eigener Produktion, wenn man genau hinsieht, war die Firma Leibniz auch beteiligt ;-)))

Autohaus Gleiß

Rosengarten 10
63633 Birstein

Fon: 06054-900 174
Fax: 06054-900 175

info@auto-gleiss.de
www.auto-gleiss.de

Werkstatt-Service • Karosseriearbeiten
TÜV/AU • Neuwagen • Gebrauchtwagen
Autovermietung • Finanzierung • Leasing

SK Innenausbau Stefan Kneip liefert und baut für Sie in bester handwerklicher Qualität!

- Innentüren
- Innenausbau
- Haustüren
- Bauelemente
- Brandschutztüren
- Montage
- Terrassen
- Kundendienst

Bachstraße 4 • 63633 Birstein • sk@sk-objekt.de
Mob. 0172 / 67 18 241 • www.sk-objekt.de

KÜHNHACKL BAU GmbH

seit 1958



Ihr kompetenter Partner am Bau

63636 Brachtal-Udenhain

Eichrain 2 Tel. 06054/2350

Mobil 0171/514 74 76

www.kuehnhackl-bau.de • info@kuehnhackl-bau.de

Unsere Leistungen:

Neubau

Industriebau

Umbau

Abbruch

Sanierung

Außenanlagen

und vieles mehr



Willi Eurich

* 15.05.1929

† 07.08.2020

Hellstein, im Oktober 2020

Herzlichen Dank

für die vielen Beweise liebevoller Anteilnahme durch Wort, Schrift und Geldspenden beim Heimgang meines lieben Mannes.

Unser besonderer Dank gilt Herrn Pfarrer Fischer für die tröstenden Worte und den Beistand am Tag des Todes, den Mitarbeiterinnen des Kalinka Pfllegeteams, dem Palliativ-Team für die gute Betreuung, dem VdK und der Feuerwehr Hellstein sowie dem Bestattungsinstitut Schmelz für die würdevolle Gestaltung der Trauerhalle, die Begleitung und gesamte Organisation bis hin zur letzten Ruhestätte meines Mannes.

Im Namen aller Angehörigen
Anni Eurich



Bernd Plößer

* 24.07.1958

† 31.08.2020

Illnhausen, im September 2020

*Ein ewig Rätsel ist das Leben
und ein Geheimnis bleibt der Tod.*

Herzlichen Dank

sagen wir allen Verwandten, Nachbarn und Bekannten, die ihm im Leben Freundschaft und Hilfe schenkten, die sich jetzt in Trauer mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderer Dank gilt Susanne und Joshua, Herrn Pfarrer Häfner für die bewegende Trauerfeier sowie dem Bestattungsinstitut Schmelz für die würdevolle Gestaltung und Begleitung.

In stiller Trauer
Sylvia Plößer
Frank und Bianca

NACHRUF

Wir trauern um unser langjähriges Ehrenmitglied

Eduard Merth

Unser aufrichtiges Mitgefühl gilt seinen Angehörigen.

Wir werden ihm stets
ein ehrendes Andenken bewahren.

SV Hochland Fischborn

IMPRESSUM

Verantwortlich für
Inhalt, Satz + Druck:
Text & Grafik Service

Eva Maria Martin,
63633 Birstein,

Im Erbes 5,

Tel. 06054 / 1318

Fax 06054 / 2975

www.die-regionale.de

E-Mail:

info@die-regionale.de

Auflage: 5.600 Exemplare

Erscheinungsweise:

wöchentlich freitags

Für Druckfehler keine Haf-
tung.

**Redaktions-
schluss**

DIENSTAG,

17 Uhr!

Farbabweichungen aufgrund von notwendiger Umwandlung von RGB- in CMYK-Modus sind kein Grund zur Beanstandung. Keine Haftung wird übernommen für die Druckqualität sowie evtl. Copyright- oder Datenschutz-Verstöße bei vom Kunden gelieferten Dateien. Hierfür ist allein der Kunde verantwortlich. - Für von uns gestaltete Anzeigen und Texte, die nur zur Veröffentlichung in der REGIONALE verwendet werden dürfen, gelten die ges. Urheberrechte und unsere AGB, die Sie unserer Homepage entnehmen können. - Veröffentlichte Texte spiegeln nicht in jedem Fall die Meinung der Herausgeberin wieder. - Mit der Übermittlung von Fotos geben Sie die Genehmigung zur Veröffentlichung in der Wochenzeitung DIE REGIONALE sowie auf unserer Homepage www.die-regionale.de und bestätigen, dass die abgebildeten Personen ihr Einverständnis dazu gegeben haben.

**Individuelle
Termine für
Drucksachen
und Anzeigen-
beratung nur
nach vorheriger telefoni-
scher
Absprache
unter
06054-1318.**



Herzlichen Dank

für die Glückwünsche und
sehr schönen Geschenke zu meinem

70. Geburtstag.

Ich habe mich sehr darüber gefreut.
Bei meinen Verwandten und Bekannten
möchte ich mich recht herzlich bedanken.

Besonderen Dank an meine Familie Jutta, Kathrin mit
Christoph und Stefan, Bruder Erhard, Schwester
Beate für die Vorbereitung und Ausrichtung der Feier.
Weiterhin der FFW Mauswinkel, Jagdgenossenschaft
Mauswinkel, Sportverein Fischborn, VR Bank Fulda,
Gemeinde Birstein sowie der Geschäftsführung der
LBH Friedrichsdorf, den Mitarbeitern der LBH
Wächtersbach und der Kirchengemeinde Kirchbracht.

Willi Kempel

Mauswinkel, im September 2020

Wir gratulieren

Frau Erika Bien,

Hess. Radmühl, Salzbachstraße 4
zum 85. Geburtstag am 03.10.2020

NACHRUF

Wir trauern um unser langjähriges Mitglied
und Förderer unseres Vereins

Eduard Merth

* 17.01.1938 † 21.09.2020

Wir werden ihm ein ehrendes Gedenken bewahren.

Vogelschutzverein Fischborn e.V.

NACHRUF

Wir trauern um unser Ehrenmitglied
und Förderer des Vereins

Eduard Merth

Unsere Gedanken sind bei seiner Familie.
Seine Verdienste um unseren Verein werden wir
in dankbarer Erinnerung behalten.

MGV Kirchbracht-Illnhausen

Wiedereröffnung der Sauna in der VulkanTherme Herbstein

Ab dem **01. Oktober 2020** öffnet die Sauna in der VulkanTherme. Die Stadt Herbstein freut sich, allen Saunafreunden wieder diese Entspannungsmöglichkeit geben zu können.

Für die Gäste der Sauna gilt die Beachtung der vorgeschriebenen Hygiene- und Abstandsregeln. Der Zutritt zum Saunabereich wird ausschließlich durch eine Besucherbeschränkung geregelt. Aufgrund der Größe der Sauna, ist die Besucherzahl von max. 25 Personen für 4 Stunden gestattet. Daher ist der Eintritt nur mit telefonischer Voranmeldung unter der Rufnummer 06643/ 1666 möglich.

Aufgüsse werden aktuell nicht stattfinden. Auch die Dampfsauna, das Tauch- und Fußbecken und der Eisbrunnen können nicht genutzt werden.



Der Eintritt in die VulkanTherme und in die VulkanSauna erfolgt getrennt. Für beides ist eine Anmeldung separat nötig.

Die aktuellen Öffnungszeiten lauten:

Dienstag (Damensaua): 11:00 – 15:00 Uhr • 11:00 – 15:00 Uhr

Mittwoch – Freitag: 11:00 – 15:00 Uhr 15:30 – 19:30 Uhr

Samstag, Sonntag, Feiertage: 09:00 – 13:00 Uhr 13:30 – 17:30 Uhr

Genießen Sie im Café/Bistro gerne einen Kaffee, Kuchen, Eis oder kleine warme Gerichte! Die Öffnungszeiten lauten:

Montag 14:00 – 20:00 Uhr

Dienstag bis Freitag 09:00 – 20:00 Uhr,

Samstag, Sonntag und Feiertage 09:00 – 18:00 Uhr

Für die Besucher der VulkanTherme, VulkanSauna inkl. CafeBistro gelten folgende Regeln:

- Tragen von Mund-Nase-Bedeckung innerhalb des Foyers, des CafeBistros, der Umkleidekabinen bis zu den Umkleidekabinen
- Einhaltung der Abstandsregelungen (lt. Vorgabe)
- Berücksichtigen der derzeitigen Kontaktbeschränkungen und Hygienehinweise bezüglich COVID-19
- Beachtung der örtlichen Hinweisschilder sowie Anweisungen der VulkanTherme und VulkanSauna-Mitarbeiter

**Im Trauerfall sind wir auch nach
Redaktionsschluss für Sie da und
versuchen, Ihre Anzeige noch un-
terzubringen – rufen Sie einfach
an: Tel. 06054 - 1318.**

ImmoHessen Immobilien Maklerverband
 63633 Birstein / Dipl.-Ing. Michael Sieber
 0 66 68 - 919 449 VERMIETUNG
 Mobil: 0 163 - 730 64 74 VERKAUF
 Vorgesemelte Kunden suchen: Ein-/Zweifamilienhäuser, Hofbetriebe etc.
 Wir verkaufen Ihre Immobilie! Ohne Kosten für Sie!

Private Kleinanzeigen

bis 5 Zeilen 8,00 €,
 jede weitere Zeile 0,50 €
 Chiffregebühr: 8,00 €
 Laufzeit: 4 Wochen
**Gewerbliche
Kleinanzeigen:**

Gleicher Preis, Laufzeit
 aber 2 Wochen, Ausweisung
 der Mehrwertsteuer auf der
 Lastschrift möglich!

Anzeigenannahme:
 Tel. 06054 / 1318
 Fax 06054 / 2975

info@die-regionale.de

Vor der erstmaligen Veröffentlichung wird ein SEPA-Lastschriftmandat benötigt! Dies finden Sie auf unserer Homepage, wir faxen oder mailen es Ihnen auch gerne zu.

Für Kleinanzeigen werden KEINE Rechnungen versandt!

IMMOBILIEN/ WOHNUNGSMARKT

Birstein-OT: Ortsrandlage, 1150 qm grüne Oase, alle Anschlüsse sowie Straßenbeiträge bezahlt, gegen Gebot zu verkaufen • Melden unter **Chiffre 381** bei der REGIONALE per Mail/Tel./Fax **IN BIRSTEIN ZU VERMIETEN:** Praxis- oder Büroräume in verschiedenen Größen. Anfragen unter: 06054-9113631, info@schuster-holz.de

Birstein-OSB: helle 4 Zi.-Whg., Küche, Duschbad, Gä-WC, Balkon, 100 qm Wfl., 500,- € kalt + 3 MM KT. Ernstgemeinte Besichtigungstermine unter Tel. 06054-9077958

SCHLOSSBERG IMMOBILIEN
 erfahren – persönlich – kompetent
 Tel.: 06054/6776
info@schlossberg-immobilien.de
 Unsere Leistungen sind für
 Immobilienverkäufer kostenfrei!

Hitzkirchen. Gewerberäume zu vermieten, ca. 80 m², ebenerdig, eigener Eingang, Parkplätze vor der Tür. Mit Sanitärbereich. Geeignet als Laden, Büro, Praxis, Studio. Kaltmiete: 300 € VB Tel: 0160 90755763

Birstein, OT U-R, DG, 83 qm, 4 Zi., Küche, Bad, Balkon, 450,00 € + NK + KT, 2x PKW-Abstellpl., je 30,00 € • Tel. 06054-917063, Mail: mp@pfeifer-ib.de
Birstein-URB.: Großzügige, helle 4 1/2-Zimmerwhg. zu vermieten, Kü, Bad, Gä.-WC, 2 Balkone, 120 qm Wfl., sep. Waschk., Keller, Gartenmitben., keine Haustiere, Garage mögl., schöne ruhige Ortsrandlage. • Tel. 0160/1066963

GESUCHE

IVJ-Home: Wir suchen dringend für vorgemerkte Kunden Einfamilienhäuser zum Kauf in Birstein/Umgeb. • Angebote bitte an **IVJ-HOME, Büro: 06054-9170445, Web: ivj-home.com**

Suche im Raum Brachtal eine Wiese oder eine Streuobstwiese zum Kauf oder Pacht. Tel. 01704062922

Ackerland oder Wiesen bis 20 ha zu kaufen gesucht! Kontakt über E-Mail: naturwiesen@gmx.de

Privatinvestor sucht Mehrfamilienhaus zum Kauf, ab drei WE, in Birstein/Brachtal/Umgeb. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

Junge Familie mit gesicherter Finanzierung sucht Einfamilienhaus zum Kauf in Birstein/Umgeb. Angebote bitte an: **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**

Unternehmerehepaar aus Frankfurt sucht ein schönes Landhaus zum Kauf in der Region Birstein/Umgeb. Angebote bitte an die **IVJ-HOME, Tel.: 06054-9170 445, info@ivj-home.com, ivj-home.com**



- Pflasterarbeiten aller Art
 - Sämtliche Maurerarbeiten
 - Einschalen und Betonieren
 - Natursteinarbeiten
 - Abbrucharbeiten
- ZU VERNÜNFTIGEN PREISEN

MICHAEL DIETZ

Maurer und Betonbauermeister

Weinstraße 24 • 63628 Bad Soden-Salmünster
 Tel. 06056-51 56 • Mobil 0151-1122 1634

Bracht-Hunde
 ...dank guter Erziehung
 Ihre Hundeschule in Brachtal
Margaretha Müller
 Behördlich genehmigte Hundespielerin
 Telefon: 06054-914167
 E-Mail: info@bracht-hunde.de
 Internet: www.bracht-hunde.de

TIERE/ LANDWIRTSCHAFT

LANGER AGRAR - Lohnunternehmen - Ihr starker Partner für: Quaderballen pressen (120x70), Rundballen pressen und wickeln, Mähen (9 m), Lohndrusch, Mist streuen, Erdtransporte mit Schwerlastmulde, Silage-Transporte, Komplettbewirtschaftungen, Pflügen, Aussaat von Getreide und Raps. **Maschinen in der Vermietung:** Miststreuer, Abschiebewagen, Erdbaumulde, 6 m Cambridgewalze. **Anfragen unter Tel. 0174-1777 377**

Suche Ackerland oder Grünland zum Kauf oder pachten, in der Gemeinde Brachtal & Birstein. Biete aktuellen Preis. • Tel: 0152/37481955

1 bis 2 ha Wiese oder abgeernteter Acker als Winterauslauf für meine Pferdchen in Stallnähe (Radmühl, Im Oberdorf 17) zu pachten gesucht (Okt./Nov. bis Ende März). • Tel: 0157 3205 3607

Zu verkaufen: behauene Sandsteine, Platten, Pfosten + Treppenstufen, Transport möglich • Tel. 0160-91630020

Verkaufe Heu und Stroh in Rd-Ballen, Anlieferung möglich • Wiesenflächen zur Herbstbeweidung abzugeben • Entsorge Pferdemist • 0178-2123660
www.retriever-soko.de

SCHULE/ UNTERRICHT

Musikunterricht mit Spaß und Erfolg! Unterricht in Keyboard, Akkordeon, Gitarre, Ukulele und vieles mehr! Weitere Infos unter www.musikschule-haste-toene.de oder Tel. 0176-32605889. Kommen Sie zu einer Schnupperstunde nach Brachtal-Schlierbach. Die **Musikschule „Haste Töne!“** freut sich auf Sie!

MÖBEL/ELEKTRO EINRICHTUNG

DER MÖBELDOKTOR: Restaurierung und Aufarbeitung von Möbeln aus Uromas Zeiten • Antikstuhlflechtere + Polsterei • Tel. 06054/6049
 Tisch Buche hell 140x70 cm – ausziehbar- 6 Stühle Buche hell mit blauem Polster, Preis VB – Tel.: 015156167353

Wenn Sie eine Kleinanzeige aufgeben möchten, füllen Sie bitte vor dem ersten Erscheinen ein SEPA-Basislastschriftformular aus.

Dieses finden Sie unter www.die-regionale.de auf unserer Homepage. Wir schicken es gerne auch per Mail oder Fax zu.



**Hausservice
Alltagsservice
Geschäftsservice**
Wir sind für Sie da!

**Tel. 06054-457 8742
Mob. 0176-76173177
www.hm-hausservice.de**

STELLENANGEBOTE

Wir suchen Ihr Engagement als **Agenturassistent in Teilzeit** (m/w/d). Abschluss als Versicherungsfachfrau/mann gewünscht. Wir bieten flexible Arbeitszeiten, ein top Arbeitsklima und viele Sozialleistungen. Wir freuen uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit Lebenslauf und Lichtbild per Mail oder Post. **LVM-Versicherungsagentur Michael Günther**, Oberstr. 5, 63633 Birstein, Mail an info@m-guenther.lvm.de

Suche dringend Haushaltshilfen für Senioren im Raum, Birstein, Brachtal, Kefenrod. Seniorenhilfe Wetterau freut sich auf aktive Mitarbeiterinnen und Ihren Anruf. Tel: 06049- 9525875 oder 0151- 53 53 54 78. Gerne auch per Mail: info@seniorenhilfe-wetterau.de

Suche junge Frisörin mit Freude am Beruf – ehrlich und vielleicht interessiert an mehr? Bereit, ein paar Stunden oder Tage in der Woche zu arbeiten? Dann rufen Sie an, Birstein 06054-2736.

Wasserfest und gut zu Fuß? Zuverlässige Austräger für Freitags als Urlaubs- und Krankheitsvertretung in allen Ortschaften des Verteilgebietes gesucht (in der Regel dort, wo Sie wohnen). Gelegentlich ist auch die Übernahme eines freiwerdenden Bezirkes möglich. • DIE REGIONALE, Tel. 06054/1318

Suche Putzengel in Schlierbach, 1x/Woche Do nachmittags o. Mo morgens. Bei näherem Kennenlernen auch andere Tage mögl. Gute Bezahlung! 0151-22447733

VERSCHIEDENES

...welcher (Gott) will, dass alle Menschen gerettet werden und zur Erkenntnis der Wahrheit kommen. (2. Tim. 2,4) • Kommen Sie mit uns ins Gespräch – Ihr Birsteiner



Forsthausstraße 12 • 63633 Birstein-Obersotzbach
Telefon: 06054/1801 • Telefax: 06054/900395
eMail: mail@pension-becker.net

Wir bieten Ihnen gutbürgerliche Küche, Festmahle und auf Wunsch kaltes und warmes Buffet. Geeignete Räume für Feiern bis 120 Personen. Moderne Gästezimmer mit Balkon, gemütlich eingerichteter Aufenthaltsraum. Raucher- und Nichtraucherbereich. Große Gartenanlage • Premiere Sportsbar

Bibelgesprächskreis
Erladigung von Haus-, Hof- und Gartenarbeiten gesucht? Tel. 0171-9501877

Ich biete an: **Entrümpelungen, Klein- und Seniorenzüge, Haushaltsauflösungen** und Transporte jeder Art zum fairen Preis, auch an Sonn- + Feiertagen. Info + Terminvereinbarung unter Tel. 0173/6621208

Sängerin zur Trauung • Lassen Sie sich verzaubern! Sängerin und Gesangslehrerin Tina Ballas aus Birstein-Wüstwillenroth gestaltet Ihre Hochzeit liebevoll zu einem ganz besonderen Ereignis. Überraschen Sie Ihre Gäste oder das Brautpaar mit traumhaftem live-Gesang in der Kirche, auf dem Standesamt oder bei Ihrer Lokalität. Auch z.B. als Highlight zur Geburtstagsfeier/ Weihnachtsfeier, dezente Dinnermusik bzw. Unterhaltung Ihres Sektempfanges und zur Trauerfeier. Ob Klassisches, wie Ave Maria, oder Balladen à la Whitney Houston, Jazz, Musical, Gospel ... Genießen Sie die Hörproben im Internet und holen Sie sich Inspiration unter www.tinaballas.de (Terminvereinbarung zum Gesangsunterricht à 25 €/Std.: 0177 - 7356550)

Wenn's mal etwas Besonderes sein soll: Wir kochen für Sie und liefern leckere Gerichte für Ihre Feierlichkeit. Maßgeschneidertes Catering von **was.euch.schmeckt.**: Köstliches aus frischen Zutaten, von unseren Ideen inspiriert, nach Ihren Wünschen zubereitet und auf Ihr persönliches Budget abgestimmt. Sprechen Sie mit uns. Wir nehmen uns Zeit für Sie und kümmern uns gerne auch um Dekoration, musikalische Unterhaltung sowie alles Weitere, damit Ihre Feier zu einem rundherum gelungenen Ereignis wird. **Ab sofort: Unser Eventhaus** in Grebenhain für Ihre Feier mit bis zu 25 Sitzplätzen zu vermieten. Übernachtungsmöglichkeiten vorhanden! Terminabstimmung unter Tel. 0178-8218195 oder über www.waseuchschmeckt.de

Die Fliegende Ente öffnet vorerst ihre Flügel nicht. Sobald es die Situation erlaubt, freuen wir uns auf weitere wunderbare Momente mit Ihnen im urigen Hofcafé in Völzberg. Weitere Informationen: fliegende-ente.de oder Tel. 06668 91 99 378. Wir rufen zurück. Ort: Zum Ahl 1, 63633 Völzberg.

PKW/ZUBEHÖR

Winterreifen gebraucht VW Passat Stahlfelge ContiWinter-Contact 205/55R16 Restprofil 6 mm • **Alufelgen** gebr. VW Tiguan m. Sommerreifen 235/55R17 RP 3 mm • **Alufelgen** gebr. für Opel Astra m. Sommerreifen 225/45/R17 RP 5 mm. Preise VB | Tel. 06054 2025

ZU VERSCHENKEN

Was Sie verschenken, veröffentlichen wir 2x kostenlos

Hellbraune Taglilien, bereits ausgegraben • Tel. 06668-1436 (bitte erst ab Samstag anrufen)

Schreibtisch, Bürostuhl und Ventilatordeckenlampe • Ab 17.00 Uhr 0172/1627158

Kleines, spielfreudiges Kätzchen • Telefon 06054 2304

Bambuspflanzen zum Selbstausgraben • Tel. 06054-914223

Für Kleinanzeigen werden KEINE Rechnungen versandt!

Wenn Sie eine Kleinanzeige aufgeben möchten, füllen Sie bitte vor dem ersten Erscheinen ein SEPA-Basislastschriftformular aus.

PKW-Kastenanhänger



...die flinken Helfer für Freizeit, Hobby und Gewerbe!
PKW-Anhänger von 400-3500 kg
LKW-Anhänger bis 11.000 kg
Besuchen Sie unsere ständige Ausstellung – ganz in Ihrer Nähe!



BARTHAU
Anhänger-Stützpunkt:

AUTOHAUS N. SIMON
Bahnhofstr. 5 • 63633 Birstein
Tel. 06054/429 • Fax 24 29

Dieses finden Sie unter www.die-regionale.de auf unserer Homepage.

Wir schicken es gerne auch per Mail oder Fax zu. Dieses Formular wird nur einmalig benötigt, danach kann alles wieder ganz unkompliziert per Telefon laufen.

Bei gewerblichen Kleinanzeigen wird auf Wunsch gerne die Mehrwertsteuer auf der Lastschrift ausgewiesen.

Für Familienanzeigen, Drucksachen usw. bitten wir um vorherige Terminvereinbarung unter Tel. 06054-1318, vielen Dank!

www.die-regionale.de
Die Zeitung von morgen
schon heute im Netz

WICHTIGE RUFNUMMERN

| | |
|-----------------------------------|---------------|
| Polizei | 110 |
| Feuerwehr / Rettungsdienst | 112 |
| Krankentransport | 06051 / 19222 |
| Krankenhaus Gelnhausen | 06051 / 870 |
| Krankenhaus Schlüchtern | 06661 / 81-0 |
| Polizeistation Gelnhausen | 06051 / 8270 |
| Polizeistation Schlüchtern | 06661 / 96100 |

 **Ärztlicher Notdienst**
Zentr. ABD-Leitstelle: Tel. 0561/19292
 oder Tel. 116 117 • Dienstzeiten Mo, Di, Do, ab 19 Uhr bis 7 Uhr
 am nächsten Tag, Mi. und Fr. 14 bis 7 Uhr • Wochenende, Feiertage,
 Brückentage: 7 bis 7 Uhr.
Zahnärztlicher Notdienst für Kreis Gelnhausen:
zu erfragen unter Tel. Nr. 01805/607011.

Bereitschaft der Apotheken

| | | |
|-----|--------|---------------------------------------------------|
| Sa. | 03.10. | Apothek am Schloss, Birstein, 06054/6371 |
| So. | 04.10. | Kurpark-Apothek, Bad Orb, 06052/3993 |
| Mo. | 05.10. | Martinus-Apothek, Bad Orb, 06052/2366 |
| Di. | 06.10. | Hof-Apothek, Birstein, 06054/1312 |
| Mi. | 07.10. | Engel-Apothek, Bad Soden-Salmünster, 06056/8309 |
| Do. | 08.10. | Sprudel-Apothek, Bad Soden-Salmünster, 06056/1295 |
| Fr. | 09.10. | Marien-Apothek, Biebergemünd, 06050/7337 |
| Sa. | 10.10. | easy Apothek Bad Soden-Salm., 06056/402930 |
| So. | 11.10. | Apothek im Globus, Wächtersbach, 06053/70790 |
| Mo. | 12.10. | Hof-Apothek, Wächtersbach, 06053/1603 |

Die Dienstbereitschaft beginnt jeweils um 8.30 Uhr und endet um 8.30 Uhr des folgenden Tages.

Ärzte für Birstein und Brachtal

| | |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| Ingo BIRKENBERGER (Facharzt für Allgemeinmedizin) | |
| Isenburger Str. 10, 63633 Birstein | Tel. 06054 / 91150 |
| Dr. Stefan DRAISBACH (Internist) | |
| Brachtstraße 16, 63636 Brachtal-Schlierbach | Tel. 06053 / 7272 |
| Dr. Dietmar SCHULTHEIS (Allgemeinmedizin & Palliativmedizin) | |
| Aesthetische Medizin mit Fillern und Muskelhemmung | |
| www.dr-schultheis.de | www.Gesundheitszentrum-Birstein.de |
| Lauterbacher Str. 5, 63633 Birstein | Tel. 06054 / 900490 |
| Dr. Carmen WERHEIT , FÄ f. Physikalische u. Rehabilitative Med., Neuenschmidter Weg 11, Brachtal-Schlierbach | 06053 / 707474 |
| Dr. Michael H. PIPER , Hausarzt/Internist, Birstein, Industriestraße 4, | Tel. 06054/9170730 |
| Stephanie HILD-STEIMECKE (Psychologische Psychotherapeutin) Industriestraße 4, Birstein | Tel. 0152 / 553 140 81 |

Zahnärzte in Birstein und Brachtal

| | |
|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|
| Dr. med. dent. Josef BARTA , | |
| Anton-Prätorius-Weg 5, 63633 Birstein | Tel. 06054 / 331 |
| Mario und Titus FRIEDRICH , Odenwaldstr. 1, 63633 Birstein | Tel. 06054 / 5038 |
| Andreas ZABLOTNI , Freiherr-vom-Stein-Straße 18, 63636 Brachtal-Schlierbach | Tel. 06053 / 600 525 |

Kranken- und Altenpflege

DRK Amb. Pflegedienst Birstein: Beratung & Information, Häusl. Kranken- u. Altenpflege, Hausnotruf, Zulassung für alle Kassen. Industriestr. 17 • Tel. 06054/900 431 **24 Std. Rufbereitschaft 0171/1608529**

DRK - Menüservice Essen auf Rädern
Ansprechpartner: Frau Roth/Frau Reißig, **Tel. 06051/4800 48**
KALINKA – Ihr Pflege-Team GmbH (zugelassen für alle Kassen),
 Hilpertswiese 7, 63633 Birstein-Untersotzbach
Tel. 06054/911188
Ev. Pflegedienste + Ev. Altenhilfzentrum, amb. Pflege/Betreuung
 u. Hauswirtschaft, Hausmeisterservice, Essen auf Rädern, Tagespflege,
 Nachtpflege, Kurzzeitpflege, vollstat. Pflege, Betreutes Wohnen
 Birstein, Rosengarten 2 • Kostenfreie Beratung unter **Tel. 06054/421**
Pflegedienst Heel, Grund- Behandlungspflege, Betreuung und Beratung,
 Hauswirtschaft (zugelassen für alle Kassen) **Tel: 06052 / 9288111**

Massage • Entspannung • Geburtsvorbereitung

Aus-Zeit, Massage, Klangschalenmassage & Wellness zur Entspannung,
 Lockerung & zum Stressabbau. Term. n. tel. Vereinb. bei **Bettina Heinke,**
Tel. 06053 / 700627, Massage- & Wellnesstherapeutin, Schlierbach
LAAN NA Thai-Massage, Am Hang 31, Hellstein, **Tel. 06054/917767**
Petras Wellness Atelier / Tai Chi Kurse (Fußreflexzonen-, Kräuter-
 stempel-, Klangschalenmassagen, Gross-Tape, Ohrkerzenbehandlung)
 Term. n. tel. Vereinb., Kirchgasse 4, 63633 Birstein **Tel: 06054-1682**
Birgit ARNOLD, www.familientreffpunkt-wonneproppen.de
 Geburtsvorbereitung, Rückbildung, Eltern-Kind-Kurse, Babymassage,
 Wellnessangebote, Babyschwimmen **Tel. 06054-9090805**

HP Psychotherapie • Psychologische Beratung

Nicole Prinz, HP/Psychotherapie, Einzel-/Paartherapie, Gesprächstherapie,
 Hypnosetherapie, Entspannungspädagogin, Achtsamkeitstrainerin.
 Regelmäßige Gesundheitskurse. Bahnhofstr. 5, Wächtersbach
Tel. 06054/9097227/www.praxislebensweg.de
ANKE IMHOF, HP/Psychoth., Systemische Einzel-, Paar-, Familien-,
 Kinder- & Jugendlichenth., Traumath.: Hypnoth., EMI-Th., Tiergestützte
 Th., Supervision, Coaching, Familien-, Fallaufstellung, Burnout- + Angst-
 th., Weiterbildungsssem., Hitzk. **Tel. 06054-9088890 + 0171/1219852**

Krankengymnastik • Ergo- und Sporttherapie

Praxis für Physiotherapie BOSSERT (Krankengymnastik, Manuelle Therapie,
 Lymphdrainage, Massage, Fango, Kopfschmerztherapie, Kieferbehandlung,
 KG am Gerät, Muskelaufbautraining, PNF, med. Kinesiotaping,
 Bobath, Atemtherapie, Hausbesuche, alle Kassen), Mitglied beim Medical
 Network - Taunusstr. 7, 63633 Birstein **Tel. 06054/5540**
Angela BERNHARDT: Physiotherapeutin & sekt. Heilpraktikerin
 KG, Chiropraktik, Heilpraktik (Physio), Manuelle Therapie, Massage,
 PNF, Bobath, Akkupunktur, Lymphdrainage, Kiefertherapie, Laser,
 RehaSport, div. Kurse, Hausbesuche
Sonnenstr. 18, Birstein-Ilhhausen **Tel. 06054/909666**
Angelina BETHWELL (Krankengymnastik, Massage, Bobaththerapie für Säuglinge + Erwachsene, Naturmoorpackungen, Lymphdrainage, Hausbesuche)
Hellsteiner Str. 12, Brachtal-Udenhain **Tel. 06054/907745**
www.bewegungs-lounge.de, Bra-Schlierbach **Tel. 0175/5792255**
Praxis für Ergotherapie Sabine Rabe **Tel. 06053-6182796**
Praxis für Physiotherapie A. Georg, Hofwiesenweg 12, Brachtal-
 Udenhain, www.physiotherapie-brachtal.de **Tel. 06054-917690**

Ernährungs- und Diätberatung

Heike SCHLUMS (Dipl. oec. troph.), VFED/VDOE/DAAB-zertifiz.
 Tannenweg 24, 63633 Birstein-Obersotzbach **Tel. 06054 / 5001**

Hörgeräteakustik

E-A-R-Hörsysteme, Rhönstr. 15, 63633 Birstein **Tel. 06054/900240**

Fußpflege

Orthopädietechnik **HECKROTH,** Riedstraße 7, 63633 Birstein-Fischborn
Tel. 06054 / 1000 oder 1014
Helena Piek (auch diabetische Füße) - BSS-Eckardroth, Stiftungs-
 straße 14, Termine unter: **Tel. 06056-4995401 oder 0152-31807155**
Nicole Gutzmer (auch Diabetiker) für Termine **Tel. 0176/60816 461**
Andrea Volz, Aderbornstraße 5, 63633 Birstein-Fischborn, auch
 diabetische Füße **Tel. 06054-914424 oder 0151-52498752**
Podologiepraxis Hilda Duarte (kosmetische + medizinische Fußpflege) & Kosmetikstudio • auch Hausbesuche • Fachgebiet eingewachsene Nägel, Rollnägeln, bei Pilzbefall sowie Diabetische Füße •
 Taubenweg 2, 63699 Burgbracht
 Termine unter **06054-9095091 oder 0157-37551387**

Homöopathie • Naturheilpraxis

Werner BLUHM, www.naturheilpraxis-bluhm.de, Raucherentwöhnung,
 Manuelle Behandl., Hypnoseth. Unterreichenb., **06054-9170014**
Brigitte KOCH (Klassische Homöopathie; „The Work“ nach Byron Katie),
 Lahnemühle, 63633 Birstein/Böß-Gesäß **06054 / 91 44 88**
Naturheilpraxis Léini Siebenaller, Heilpraktikerin Ayurveda-Medizin,
 Massage/Manualtherapie, Ernährungs- und Lebensstilberatung etc.
Obersotzbach 06054-9131-31



**HOLZ-
BLECH.DE**

TRAPEZBLECH 1. Wahl

in verschiedenen Stärken, Farben,
Höhen erhältlich!

Ca. 10.000 m² an Lager

pro m² ab 7,99 €

Trapezblech & mehr online:

www.holz-blech.de

Industriestr. 4a • Birstein

Tel. 06054-9071100

Mo. bis Fr. 9.30 – 17.30 Uhr

Sa. 9.00 – 13.00 Uhr

*Kurzfristige
Anfertigung
von individuellen
Trauerdrucksachen
aller Art,
auch in
Kleinstauflagen!*

Ich berate Sie gerne



Text & Grafik Service

Eva Maria Martin

Im Erbes 5

Birstein

Tel. 06054/1318

info@die-regionale.de



GEMEINDE BRACHTTAL



Stellenausschreibung

Die Gemeinde Brachtal, südliches Eingangstor zum Vogelsberg, bietet
zum 01.08.2021 folgende Ausbildung an:

Verwaltungsfachangestellte/-r (m/w/d)

Was können Sie von uns erwarten?

- eine hochwertige Ausbildung in einer Kommunalverwaltung mit unterschiedlichen Einsatzbereichen
- vielfältige und abwechslungsreiche Tätigkeiten
- Kostenübernahme für das Schülerticket Hessen (365 € jährlich)
- ausbildungsbegleitende Fortbildungsmöglichkeiten
- teamorientierte und moderne Arbeitsbedingungen
- krisensichere Beschäftigung

Ausbildungsvergütung

- eine attraktive tarifliche Ausbildungsvergütung nach dem Tarifvertrag für Auszubildende des öffentlichen Dienstes
- Aufbau einer zusätzlichen Altersversorgung
- Anspruch auf Zahlung von vermögenswirksamen Leistungen
- Jahressonderzahlung (Weihnachtsgeld)
- Abschlussprämie

Was sollten Sie mitbringen?

- Abitur, Fachhochschulreife oder Realschulabschluss
- sehr gute deutsche Sprachkenntnisse
- hohe Lern- und Leistungsbereitschaft
- Verantwortungsbewusstsein und Teamfähigkeit
- Sorgfalt und Gewissenhaftigkeit
- gute Kommunikationsfähigkeit und Umgangsformen
- engagierte Persönlichkeit und ausgeprägte Dienstleistungsorientierung

Ablauf der Ausbildung

Die Ausbildung beginnt am 01. August 2021 und dauert in der Regel drei Jahre. Während der Ausbildung erlangen Sie an der Berufsschule in Hanau und am Verwaltungsseminar in Frankfurt das theoretische Wissen. Die praktischen Fähigkeiten werden Ihnen in unseren Fachabteilungen (Personalamt, Finanz- und Bauverwaltung, Standesamt, usw.) vermittelt. Als angehende Verwaltungsfachangestellten erwerben Sie unter anderem die Fähigkeiten Verwaltungsentscheidungen umzusetzen und zu dokumentieren, Bürgerinnen und Bürgern in individuellen Situationen beratend zu helfen sowie Gesetze anzuwenden.

Ihre Bewerbung mit untenstehenden Unterlagen übersenden Sie bitte per E-Mail als PDF-Datei an

info@gemeinde-brachtal.de

- ✓ ein Bewerbungsanschreiben
- ✓ einen (lückenlosen) tabellarischen Lebenslauf
- ✓ die letzten beiden Schulzeugnisse
- ✓ das Abschlusszeugnis
- ✓ Nachweise über absolvierte Praktika und sonstige im Lebenslauf angegebene Zeiten (Ausbildung, Studium, usw.)

Anstelle der E-Mail können Sie uns natürlich auch Ihre Bewerbung postalisch an den

Gemeindevorstand der Gemeinde Brachtal – Ausbildung
Wächtersbacher Straße 48, 63636 Brachtal

übersenden.

Die Bewerbungsfrist endet am 31.10.2020.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Ansprechpartner

Sollten Sie Fragen zur Ausbildung haben, können Sie sich gerne an Herrn Maximilian Frank unter der Telefonnummer 06053/6121-42 oder per E-Mail unter m.frank@gemeinde-brachtal.de wenden.

Bitte haben Sie dafür Verständnis, dass Bewerbungen nur gegen einen adressierten und ausreichend frankierten Rückumschlag zurückgesandt werden können. Nach Abschluss des Verfahrens werden Ihre Unterlagen im Rahmen des Datenschutzes vernichtet.



GEMEINDE BRACHTTAL



Stellenausschreibung

Die Gemeinde Brachtal, südliches Eingangstor zum Vogelsberg, beheimatet ca. 5.100 Einwohner und erstreckt sich über 6 Ortsteile. Zum nächstmöglichen Zeitpunkt ist die Stelle der

stellvertretenden Kassenleitung (m/w/d)

zu besetzen.

Es handelt sich um eine unbefristete Vollzeitstelle (diese ist grundsätzlich teilbar).

Das Aufgabengebiet umfasst im Wesentlichen folgende Schwerpunkte:

- Stv. Leitung des Sachgebietes Kasse
- Kassengeschäfte, Buchführung, Überprüfung und Durchführung des Zahlungsverkehrs
- Liquiditätsplanung der Kassenmittel
- Erstellen von Tages-, Zwischen- und Jahresabschlüssen
- Mahn- und Vollstreckungswesen
- Berichtswesen und Finanzstatistik
- Saldenabstimmung der Vorsteuer- und der Umsatzsteuerkonten sowie Quartals-, Jahres- und Steueranmeldungen an das Finanzamt

Im Bereich der **Steuerverwaltung** umfasst das Aufgabengebiet folgende Schwerpunkte:

- Festsetzung und Erhebung von Steuern
- Berechnung und Veranlagung zu Zweitwohnungssteuern, Hundesteuer und Spielapparatesteuer
- Festsetzung und Erhebung von Verbrauchsgebühren (Wasser, Abwasser und Abfall)

Sie bringen mit:

- Eine abgeschlossene Verwaltungsausbildung
- Erfahrungen sowie Fachkenntnisse im kommunalen Haushalts- und Kassenrecht
- Kenntnisse der kommunalen Doppik
- Fundiertes Wissen in Steuer- und Finanzrecht des öffentlichen Dienstes
- Bereitschaft zu flexiblen Arbeitszeiten, Wahrnehmung von Terminen außerhalb der regelmäßigen Arbeitszeit sowie Teilnahme an Sitzungen der gemeindlichen Gremien
- Sorgfältige, zuverlässige sowie eine eigenverantwortliche und strukturierte Arbeitsweise
- gute mündliche und schriftliche Ausdrucksweise, ausgeprägte Service- und Dienstleistungsorientierung und Kommunikationsfähigkeit
- Gute EDV-Kenntnisse in MS-Office-Programmen

Wünschenswert wären:

- eine Zusatzqualifikation „Buchhalter Kommunal“
- Erfahrungen mit der Finanzsoftware H&H und SFirm

Die Gemeinde Brachtal befindet sich gerade im Aufbau einer modernen, zukunftsorientierten Verwaltung. Aus diesem Grund suchen wir zur Verstärkung unseres bestehenden Teams eine engagierte Persönlichkeit mit Fachkompetenz, Leistungswillen und Kreativität. Eigenverantwortliches und selbstständiges Arbeiten werden vorausgesetzt.

An persönlichen Anforderungen werden weiterhin wirtschaftliches und kostenbewusstes Handeln, Flexibilität, Teamfähigkeit, Organisations- und Verhandlungsgeschick und ein sicheres Auftreten erwartet.

Wir bieten eine herausfordernde Tätigkeit mit eigenverantwortlicher Sachbearbeitung sowie flexible Arbeitszeiten. Die Eingruppierung erfolgt nach Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Wir haben Ihr Interesse geweckt? Dann richten Sie bitte Ihre aussagefähige Bewerbung mit den üblichen Bewerbungsunterlagen bis **15. Oktober 2020** an den:

**Gemeindevorstand der Gemeinde Brachtal, Wächtersbacher Str. 48, 63636 Brachtal
oder per E-Mail an info@gemeinde-brachtal.de**

Bitte haben Sie Verständnis dafür, dass Bewerbungen nur gegen einen adressierten und ausreichend frankierten Rückumschlag zurückgesandt werden können.

Für Rückfragen steht Ihnen Herr Frank, 06053 – 6121-42, M.Frank@gemeinde-brachtal.de gerne zur Verfügung.

Bitte beachten Sie die Datenschutzhinweise bzgl. Bewerbungsverfahren unter www.brachtal.de